MOCKOBCKINE, HOBOCTN * MOSCOW NEWS * LES, NOUVELLES, DE MOSCOU * NOVEDADES DE MOSCO

العدد ٢ (717) 11 221 كادون النالي

الوطن الاشتراكي .

منساك حيث يولسس الفستولاذ

تستمد بلادنا في جو من العماس السياسي والعلمي للمؤتمر السادس والعشرين للعزب الشيوعي السوفيتي

ريتبين ذلك من سير المناقشات حول مشروع الاتجاهات

والعزب موحدان ، وإن هذه الوحدة المتيسة ضمانة

لنجامات جديدة لى نضالنا من اجل الشيوعية ، فالشعب

رالبالية على ص ٣)

ان الاتحاد السرقيش ينتج مسسن عدد المنتوجات اكثر والها مما تنتجه بريطانيا والبائيا الاتعادية وترتبسها

صحيفة اسبوعية يصدرها منذ ه-٤-١٩٦٩ اتحاد الجمعيات السوويتية العلاقات الثقافية مع البلدات الاجنبية وو كالـة انبـاع «نوفوسـتـميّ

تهنئسة إلى الشعب السوقيني بمناسبة عبد راس السنه

كلمة ليونيد بريجنيف عبر الاذاعة والتلفيزيون المركزي السوفيتي .



ايها الرفاق والاصدقاء الاعزاء تشير ساعة الكرملين الان الى الدقائق الاخيرة من عام ١٩٨٠ لقد كان العام المنصرم حافلا بالاحداث اذ شهد المصاعب والهموم ، وكذلك التجاحات والمسرات ولكننا نودعه بشمور طيب م

لقد عمل السوقيتيون في عسام اليوبيل اللينيني المبينيني المبيد بتفان وحماس ، وتم في فترة هذه الخطة الخمسية رقاهية الشمب ، وانتقل اكثر من ٥٠ مليون شخص الى مساكن جديدة ، واستمر تطسور الديمقراطيسة الأشتراكية . وتعيش شعرب الاتعاد السوفيتي كاسرة واحدة في جر من الود والصداقة . وتحافظ قدرتنسا الدفاعية على المستوى الضرورى . فشكرا جزيلا لكل من يعمل في المصانع والمعامل ، وحقول النفط ، وفي مجال المواصلات وفي الحقول وحظائر الماشية ، لكل من يبنسي المساكل ، ويمد الطرق ، ويشيد المحطات



مهرجان «الشناء الروسى» النش السابع والعشرين للحزب الشبيرعي السوابيتي

ليمهرويات السوفيتيسسة .. وعرضت القبوعي السوفيتي» ، كان عرضا والعا المسارح لاول مرة افضل مسرحياتهما للطن المثوفيتي و

يدا في مصنع تشيريبوفيتسكيسس فرد عال تيلسسغ تعدة انتاجه درة عصدد منتجاته إلى اكاو من ٣٠ بلدا مهرجان «الشناء الروسي» للعام العالى

مهر الصلب الادكسجيني التي ستنتج

لقد هنا ليوليد بربجنيف البنسساة اللولاذية لعمتم انابب الغاز المستعملة ياستبراد ... حيث يبلى فيه الان تولياتي وموسكو ، فووكي ،، كما مهتبعة ،

* من اجل الرفاه والسلم

* يحيى يخلف: النا تعتبر انفسنا جنودا



ق الصورة و البيارات وقل ... القشرات على معايات مننية الحديد إلا هذ في العاسية



ويليها الزوجان ادينسسا دودلينا والكسالدو

وايتسيف الفالزان مرات عديدة بالالعاب الارلمبية

وببطولة العالم وادروبا في التزحلق الايقاعيسي

واحتل يودي سيديخ (٢٥ سنة) لاعب القوى

ويليه سيرقى سوڅوروتشينگوف (١٤) سنية)

ونرى بين نغبة الرياضيين العشرة من جديد

فيكتور سالييف لاعب التسوى مسن تبيليس .

ويغتم القالمة فلاديمير بادلينوفيتش (٢٢ سنة)

راكب الدراجة الذي انتغب للمرة الثالية .

لينينفراد في المرتبة الغامسة .

من كبيف المركز السابع ،

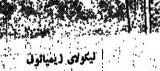
اقمال درشق بيام الماحوالة ولاي

أجرى أتحسساد الصعفيين الرياضيين السوفيت الاستفتاء التقليدي عشيسة رأس السنة لانتخاب الضل عشرة رياضيين سوليت لهذا العام ، وقد تصدر القائمة ولاول مرة فلاديسير سالنيكول الذي فاز ببطولة الالعاب الاولمبية في السياحة ثلاث واحتل يوويك فارداليان من مدينـــة لينيناكان الارمنية المكان الناني في القالمة وللمرة النالية

ويليه في قالمة الغيل عشرة وياشيين الكسائلو شارار مرادا في المباريات على جائزة مسيعتنسا واحل ليكولاي ليميالوف لاعب السكسي من مقاطعة مرسكر (٢٥ سنة) المرتبة الرابعة ، رجات كاليالا كالزانكينا لاعبسية الترى من

هنريخ خاتشىكوفائيان







Цена 10 коп. Индекс 50090.

يودى سيديغ

TOAPOREA

يروفلوت تحمل الصحم

المرجميم الضاء العالم

30/12/1986 11/5/14 غثه نقل اوزغواء مناصر نوسا يزكم الاشارة العب المصدر



عادل فرنانوف

ادينا بمدلينا والغنائدر وايعنيك كاليالا كاز الكينا

۱۱/۱۱ شبارع فورکم تليم وت ١٠٠ ٨٥ ٢٩ oscow Moscow News ایندیکس ۱۹۰۰

فلاديمير بارفيونوفيتش

да i (812): 80 декабря 1980 г.

ما يكتبه القراء عن الاتعاد السوفيتي

كنت ارغب منذ فترة طويلة في السفر الى الاتعاد السوفيتي وزيارة ألاماكن التي شب فيها اقاربي وقى العسام المنصرم سنحت في الرابع والغامس بعد البيلاد . وكانت قرصة السفسر ، وتكررت هذه اللوصة هذا العام ايضا ، وعندها النجارة بين الشرق والنرب . وسميت عدت ال الوطن حملت معى تراب

للتعرف على بلد مسا واهله هي زيارة البلد لوحدك وخلال شهرين من زيارتي شاهدت العديد مسئ المتاحف وتنزهت على البلاج ، وفي لقد قرأت الكثير عن جرائسي

الفاشيين في بلادكسم ، وشعرت والاسى تجسساه ملايين النساس السوقيت الذين تعملوا اعباء العرب التقيلة . زرت الكثير من المتادف العربية والنمب التذكارية والمقابر روسيا . وتم ثي عام ١٨٦٥ العاتيا والعثيت اجلالا لذكري الشهدا. النى اعتسز بكوئى امريكيسة ر بعد عامين مركزا لولاية تركستان . المولد ، وانه تجرى في عروقي دها، ماتلطة . بودي لو استطعت من خلال جريدتكم ، توجيه الشكر ال كل من قابلته في الاتعاد

ريتا توى (الولايات المتعدة)

طفيقته ، «ال النسلي بثاية طبية العريز الريدة مرافدا الوستوامان

عاصمة اوزبكستان

س ا متــی اسست عامیمــة أور بكستان ، ومسا هو طابعهسا

راميرو سائتشيس نافارو

- ثقم طشقند عاصمة ارزيكستان ومركز معافظة طشقند في حوش نهر

5



عانت المدينة في القرون الرسطى ١٩٦٦ هزة ارضية عنيفة ، سبيت من الغمسارات المتواليسة والتغريب للمركز وهرعت كيل اليلاد لمساعدة وتشنت السكان بين المدن الاخرى المدينة : قجاء البناة من موسكــــو وحول تيمسور لنك طشقند ، بعد ولينينغراد واكرائيا والمناطق الاغرى الاستيلاء عليها ، ال قلعة منيمية ويني خلال السنوات الغمس اللامقية ولكن ذلك لم ينقلمها من النارات نقط ، ما مساحته (درد) مليون متر والتخريب في القرون اللاحقة . مربع من المبالسين السكنية وكذلك تحولت طشقند في منتصف القيرن المسارح ودور السينمسا والفنادق المنصرم الى مركز هام للتجارة مسم رجاسة وساهد دراسية آخري .

تعتبر طشقند مركزا لاقامة المعارض بالامبراطورية الروسيسة . واصبحت الفنية واللقاءات والندوات ذات الاهمية العالمية . وتُعترق المدينة العديد من



اكثر ارتفاعا ، وقد اخذ بعين الاعتبار مند بنالهسا احتسال تكرار الهزات ألارضية . ويجرى البناء الان وفق خطة عامة سديدة .

أمر ممكن التخفيق

بنها الطلاق الطاقيم السوفيتي الكوين ال اللفظ ، وي واتملى ان يالى ذلك اليوم الذي تصبح فيه بلادى عقىسسوا فى ئادې الدول

الدفاع عن السلم والانفراء

يعيش الناس الروم أي دعي والم من المعلى النبوء عرب . الد ال العرب لايمكن أن تكون طريقا لعل العلاقات بين الدول .

سیمیا پیتوما (سری لاتگا)

الغ النظر الذي يعدد العالب والواع اللاعن أق وقت على والدلك يجر أن لدائل عن السدر

Turn اللي والله من الله امكالياسة نشوب العرب سنزول إذا فهيم الله المالية المالي

وفي هذا العام بدات بدراسية الللة الالجليزية ، اضف ال ذلك المدرسة وبكل ارتياح

رال غيد للصدالة البلغارية السوقيتية، .

الهضهم البعض بشكسسل احبس

الاجنبية على ذلك ، وليدا شرعت

تفصل ما بين هائين المورتيـــن

(لينينغراد-الاتحاد السوليتي)

اختيار المهنة أما هي المهنسة الاعفر التثنارا بين الشبيبة السرفيتية ؟

. قو ناديمو ديفيقو (اثيوبيا)

حرى قبل عدة أعوام في أحدى مناطق بوسكسو اجماء بين الفساب المعرَّفة والعراب والقرابي في العود فيه وجراب اعن سزال مر سالا تريد ان تكون إله وطنع التلامية مهذا «المهدوس» باللرجة الاركا والطبيعة بالترجية ولكن مع تلكم المس تغيير اراد مولاه

هذا النوع كبير جذا

هذه الصورة ، ومساعدتنا عل ايجاد اول قومندان سوقيتي لمدينتنا (سنسلة

وادفقت بالرسالة صورة . ولكننا لم لنشرها لسم تاكدنا من أن دينيسوف

يطالع جريدتنا بشكل منتظم ، ولجانا الى الارضيف ، وحالفنا العظ قورا اذ اتضع

أن الغزمندان المسكرى السوليتي الاول دينيسوف ما زال حيا وبصحة جيسفة

ويعيش في موسكو . بعد انتهاء العرب مباشرة سرح من الجيش وبدأ الدراسة

الاتعاد السوفيش. . وارسلنسا الى بلغاريا رسالة ابلغنا فيهسسا عن التهاء

البحث بتجاح . ودعونا دينيسوف ال مقسسر الادارة ، حيث اراك الرسائل

التي تلقاما حتى ذلك الحين من جمعية الصداقة البلغارية-السوقيتية في مدينة.

نيون وليها تدمت له الدعوة ليعل ضيفا على المدينة . وجاء بن الرساليل :

اشتغل عامل بناه . اما الان فيعمل في معهد الابعاث العلمية والادرات لعموم

١٩٤٤) حتى تقدم له الشكر تسغصيا على تحريرناه .

لرغبته . وليستذأ الفرش يفعل ١٨٧٠ لمليمية ثانوية متخصصة وما يربو عل ١٠٠١ مدرسة تكنيكية مهنية. ويدرس ثلث المواطنين في بلدنا بالمدارس والمعاهد المتخصصة الملوميطة والمعاعد والمدارس المهنية في كستى الدورات ويحصلون على مهنة أو يرامون مستوى يل ويحسل الدارس عل منم مالية . وليس من السهل على السرء أن يعتان النفسه أ وللمجلسم ، ولكي المعادة دلك لم الطبار منظومة الفرجيهات المعلية

نا والقرن بأن زيارتكم لمدينتنا ستتحول الى عيد حقيقي لجميع مكان البدينة حول المهنة التي يقضلونها . فقبل مدة مثلاً كالمن مهشة «الاقتصادى» فيسسر منتشرة ، أما اليوم فهي أحدى المهن الاكثر شهيسرة - وإن التنافس في المعاهد التي تعسد الاغتماميين من

الله ادرس اللغسة الإلمالية في " ان الدوامان السوليتي اللي يبيل الى هذا النوم او ذاك من العمسان مفهدا واكثر من و دع مؤسست تأهيلهم المهلى ، وكل ذلك عاداتها من بين الوف النبين النبيلة التي يوليد فيكثيرا عا يحلت مع الاسف ان يجليء العناب في الاعتياب ويجلب الفترز

التي الساهيم الفيات في للعول

• يدا شغيلة الزراعة البوقيست يستغلون فترات لوقف الاعمسسال العقلية بالالتدق بدورات دراسيسة ارقهم مستوى تفارتهم المهنية ، وفي الدورات منة الف من سواق السيارات والتراكتورات والكومباينات . وترتبط بالمملية الجارية في الريف السوفيتي إلان والهادفة الى تجهيز الزراعسسة السونيتية باحدث واقضل انسسواع التكنيك ، فقي الغطة الفيسية المشرقة ع الانتهاء ثم عمليا تعديث أغلب بيالها إلى جهاك اخرى ، أما المساكن المكالن الزراعية والعقلية .

في صيبيريا ، وفي هذا العام بلقت الكبية المنتجة منه جالي عليونسي طن ، وهي كمية ستزداد في العسام

القادم بمقدار در٦ مرة . ان سكة حديد بايكال-امور (بام) على اصلاح وصيانة المساكن ، وهذا مي التي فتعت الطريق الى المناطسيق السيبيرية الواسمة الفئية بالغامات السئوات السابقة ، وتنال اجرة السكن

كامل مذا الغط العديدي الذي سيمتد مسافة ثلاثة الاف و٠٠٠ كيلومتر . # غلال الإعوام العمسة الماضية اشير اليه في الاجتماع الموسمسي

لنقابة شفيلة التعليم في موسكسسو فقى الفترة الاغيرة عقدت قيادة الكثير دفعة من بناة عبد يام الى هذه المنطقة . من التقابات السوفيتية اجتماعسمات استعرضت فيها لتالج خطة التطهور الاجتماعي والاقتصادي لاعرام ١٩٧٦-١٩٨٠ . وليسمد أوعظ بالذات أن مداخيل السكان الطليقية قد ازدادت غلال الفترة المذكورة بنسبة ١٧٪ . 🎏 إقر مجلس مدينة بالطا المصيف المعروق في منطقة القرم على البحس الاسود-برئامعسا لمكافعة الضوضاء يتضمن انشاء طـــرق في اطراف المديئة غاصة بوسائل النقل المسارة

> المطلة على الشوارع النشيطة الحركة بدا يصل الى مناطق صناعــة فستجوز بعازل صوت عالى النعاليــة الطاقة الكهرباليسة في الشرق الاقعي يضاف ال هذا أن الممرات البشجرة السوفيتي ، فعم بالوتيا الجنوبيسة ستمثل حاجزا جيدا لبنع الضجيسسج وستتحمل ميزائية ادارة الديئة جميسع تكاليف تنليد هذا البرنامج .

🏰 پئوي مجلس بلدية موسكو انفاق مبلغ ٢٣٤ مليون روبل في عام ١٩٨١ اعل يكثير مها اللق خلال اية مـــن

المتفرة على ضفاف البايكال . وخلال المعدلية ، ولى عام ١٩٨٤ سيتم بناء متغلضة بينما يتسع الرصيد السكني مد. النترة تحولت البقدة المعالية ال باستمرار . ويتلقى شاقا جديدة كي الماسمة كل عام ١٠٠ الف شخص ه الله ستعبيح قريبا عدينسسة

الياء موسكو ٢ ، ١٩٨١.

تم رفع رواته حوال اربعة ملايين من سيقيروبايكالسك (سيبيريا الشركية) شقيلة التعليم العال ، رهر الامر الذي حسب خطة المهندسين المعمارييسسن مركزا سياحيا على يعيرة البايكال ، ولم ينقض غير ستة اعرام على وصول أزل

مديئة ، وشيدت المبارات العجريسا البيضاء رنق تصاميم المعمارييسي اللينينفرادين ، اوتيت منا البراكز النجاريب والتقافيهية ورياض الاطفسال ودود العضانة والمدارس والمتاحف ولا تزال أعمال البناء في البدينة مستمرة ،



يعيش الحداد الماثولي موخوف في مدينة كوستروما العريقة الواقعة على لهر القولقا ، وقد التحب مندوبا الى المؤتمر السادس والعشرين للعزب الشيوعي السوئيتي ، وسيمثل شيوعين معافظة كوستروما ، ويبدو في الصورة الانولي موخوف مع ابنه اليكسي .

(بلية المنشور عل ص ١)

السوقيتي يؤيد بالاجماع السياسة الداخلية والغارجية اللينينية للحزب الشيوعي السوفيتي والدولة السوفيتية . وللسياسية الغارجية السوفيتية اهداف وأضحة ونبيلة . فنحن نريد السلام لكافة الشموب . ولن يتزعزع وفاؤنا لمثل العربة والعدالة والتقلم ابدا ويدعو الاتحاد السوفيتي بعزم الى انفراج وتعزيز التعاون ويرقض رقضا قاطعا سباق التسلح وتعقيدات الرضم

والنزاعات التي تسبيها السياسة الامبريالية . إن للاتعاد السوفيتي الكثير من الاصدقاء الطيبين في العالم وعشية العام الجديد نعبر عن اطيب التمنيات اشغيلة البلدان الاشتراكية وللاحزاب الشيوعية والعماليـــة ، والرطنيـــة الديمة راطية ، ولجميع المناضلين ضد الامبريالية والرجمية

وباسم اللجنة المركزية للحزب الشيوعى السوفيتي ومجلس

للخطة الخمسية العادية عشرة، ويحرس حدود الاتعاد السوفيتي

- كل عام وأنتم بخير ، ايها الرقاق الاعزاء ، مع التمنيات بمزيد من السعادة .

تهنئة الى الشعب السوفيتي بمناسبة عيد راس السنة وزراء الاتعاد السوفيتي نهنيء من صميم القلب بمناسبة حلول السنة الجديدة الطبقة العاملة السوفيتية البطلسة ، والفلاحين الكولخوزيين الرالعين والمتقفين السوفيت ونتمنى لهم الصبحة القرية والمزاج الطيب والنجاح في العمل والدراسة والابداع. تعياتنا بمناسبة راس السنة للثوريين والمعاربين والعمال القدامي وشكرا جزيلا لهم باسم الوطن مع اعمل الامتنان .

اتمنى من صميم القلب السعادة والبهجة للنساء السرفيتيات. اخلص النهاني للشبيساب السرفيتي العظيم وجنود الجيش والاسطول البواسل اطيب الثمنيات لكل من يعمل في ليلة راس السنسة تتفيدا

بيقظة ويعمل بعيدا عن ربوع الوطن لنسد الطَّمَا تَيْنَةُ وَالْرَقَاقُ دُومًا كُلُّ بِيتٍ وَكُلُّ عَالِمَةً .

السادس والعقرين للحزب القبيزعي السوليتي . للنسد استقبل المواطئون السوليت المسسام الجديد اللق يدأت يه الفطة الخسيسة العاديسة عفرة ، والقيسن بالسنقيسل ، ومغزيسن ومنبدا تطارات الشرو تقل الركاب في عدد العقلا في يزيفان وميتساقيا بالجازات الفطة الفيسية الاغيرة . وقد عبر عن مضاعر السوليتيين هسساء . وتولوسيبيرسك . ومن الباترو بناء الباترو في كويبيشيل وسليم

> الراد كل عاللة سوليتية . قال بريجنيك والساسة الالعاد السوليش الغارجية أعداك والمبعة ولبيلة النعن لريد السلام لكافة الصموب ولن يتزمزع ابدا ولاؤنا أمثل العروسية والبدالة والتقدم . ويدعو الاتعاد السوفيش بعزم ال الانفراج وعمزيز التعاون ويرفش رفضا تاطعا منبال التبسلع والتعقدات والتزاعات الثي تسييها السياسة

ليوليد بريبيت في كلمة التهدئة التي استمع

ان مدا التصريح الذي لتي سدى واسعا في العالم يؤكد الرسدة الوليلة بين السوائمة الداغلية والسياسة الغاربية للدولة السوليتية ، فالهمة الرليسية لنبياستنا الداغلية كتلاص في وقع الستوى النادق والتقافي لجاة القبعب وتقريس تهيا مناميا على السياسة الغارجية لذ لا يمكن السعن ألى طيعان وقاهية الشعب دون الغبل الدائب في سبيبل القاوي العرب القر يفي اللم فيتون في الأعزام العشية الباضية اكثر من ١٢٥ موسيسة

ومناعية كيورة وعدد من الفنقل يكلى لاسكان حسن الماللات ومم يعتقدون بان كل دلك ليس سوي منظل ليواصلة البياء السلس العَمَلَةُ البِديدة ، وتواجعهم معام كبيرة في كانا المعالات ، لمن الفرويي البال-مد سبكة المدينة بإيكال- انور وإيصال توليد الفاقة الكبريانية أبن المنظسات الكبر درية الى ٢١٠-٢١ مليار كيلو واط إسامة ويناء مساكن الأكفر مسن . و . إنها وحن بوغا البند البديد و

لقد كان مترو موسيكي فإل وبع قرن ، المترو الوحيد في بالادنا ، اما يقا فيوجد النترو في ليتيللواد وكبيل وتبيليس وياكر وتاوكول وطفيا ردنيبري بيتر ولسا ولشيليا بينسك

يراصل البزاطئون السوليت مناقشة مشروع والطلبة والبتاعدد. في الماق قطور البلاد ويعبرون عن وَسُولُ فَسِاعِدُ إِلَيْهُلُ الْأَكَّارُ وَالْالتِّرْأَمَاتُ عِلَى لَكُمَيْلُ وَل المري التقابة الاجتباءي لبلايين الناس واعراكهم أب من اهم الالتهامات لي عمل الحرب الشيوعي ومجتمعتا كله اللينع باللئ التابيه الموايلي ليل و المسروان النافرة . رُحْب لد نعلت الان ، ولمن للاد اليوم ابين ويسرك النظر بن كون مسللها فعتلك في ينطق التواش

اللول الد البلاد المستد شرطا كبيرا جديدا الى المعلون الاجتباع ولم في التعالق في أي ولد واسبال قريبة من التعلط عليه تحالي في انا لنائل الآن المشروع الذي يبب علينا وتقيله في الإن أو الفسيسة. والبغرة القادنة - فإن جله المسلة المباشرة الهيئة المولة الولان ويتراضه المباشرة واقبا فدا من هامل د فيمن قدني ملايين التامن لتقديم التر اجاتهم الماها الله وتشولاتهم هل مفروع القباد وهو كالك مصدر لتتنا والمستقبل الني المس

والإينياعية للتباتينات ويفكن النلناء والنبال والبهند

هدية للشعب الجزائري

الجزالس . تدم اطباء مستشلسي

لمردان السوفيتي المنظم في مركز

لزلزال الذي اصاب مدينة الاستسام

البزائرية في ١٠ تشريسسن الاول

(اكتربر) المانى ، مساعدة طبية الى

١٢٢٤٥ جريحا ومريضها ، واجروا

زماء اربعنة عملية جراحيسة والرف

لقد عملت اليعنة الطبية السرنينية

بي البنطقة المنكونة شهرين ونصف

الشهر ثم قدم مستشلي الميدان مع

كل تجهيزاته هديسسة الى الشعب

الجزائري ، واشاد مبتلر وزارة المنحة

الجزائرية اثناه مراسيم تسليسسم

المستقطى بعمل الاطباء السوليسست

وشكروا الشعبيب. السوفيتيس على

صفقة سوفيتية مغربية

الرباط ، سيقسسوم الجيولوجيون

السرفيت باعمال التنقيب لتحديسسد

احتياطيات الفرسفرريت في مصمدر

مسكلة بنية تمسيم مقلع لاستغراج

مدد المادة الغام ومعمل لتركيزهسسا

رذتك بمرجب الصفقة المعاردة بيسن

مديرية استغراج النوسنات بالمنرب

ومؤسسة مزقيت ميت بروم اكسبورت

وطبقا للاتعاقية السولينية المغربية

الطريلة الامد بشان التعاون الاقتصادي

والتكنيكي بين البلديسسس في مجال

استثمار اللومنات مستلقى الاتعساد

السوليتي يعد تدشين مقلع مسكله

حوالي ١٠ ملايين طن من اللوسفات

ضيوف تولس

تولس . انتبع منا ني ٧ كانـود

العانى (يتاير) أسبوع المندانسسة

التونسية السوقيتية ، ويشارك في

رقد سوليتي برقاسة بليثوف وايسر

المدل في ووسيا الالعاديسية دليس

ميليي لوارة جمينية المدالسة

البيونيول الولسية ويطنم الواسد

المهورية طابيكستان السوليتيسة معاونولهالية المناهية مع مدينة

البمتاز معتويا .

النحرص الشماعية ،

مساعدته النزيهة .

فتكدش البدكرو الن اله بالبالة بن البلايانة L IVILLE SEALE

الاف كتاب للادياء القرنسيين (٣٤٨

مليون تسخة) ونفس المدد من مؤلفات

الادباء الانكليز ، (٢٨٢ مليون لسخة)

ويترجم في الاتعاد السوليتي حسب

معليات اليونيسكر ما يزيد مرتبن عما

يترجم في كل من الولايات المتحسدة

[#] دفض مجلس مدینة غور *کــــ*

مشروع اعادة بناء هذه المدينة القديمة

الواقعة على الفولفها ، بناء على العاج

وكان تنفيده سيؤدي حتما الى ازالة

عدد من الشوارع القديمة . ويمكف

المهندسون المعماريون الان على اعداد

مشروع جديد بدلا منه . وسيكون

اكثر تعقيدا واغلى تكليف ، لكنه

سيتبع المعانظة على وجه المدينية

المعتاد . وسترم في القسم الارسط

منها جميع الاثار المعمارية ، بيتمسا

معيينى أقل الدر من المهاني الجديدة

غيكولاى سوروكين مع طيدته أمام الطراد الاسطودى «اورورا»

العلاقات الثقافية بين الشره والغرب ومساهمة الاتحاد السوفيتي

«مدًا لموذج رائع للتمـارن الذي الإبداعية المشتركة في سبيل التقدم. الامريكان (٢٦٣ مليون نسخــة) وه يننى الشعوب روحيا ريساعد على والإلسائية والسلم. تفاهمها» ، لقد استحقت هذا التقدير لمر السكر تارية التنفيذية بلقاء مدريد العالى مجبرعة الايسيهات والاشمار والمنتطفسات من الروايات والتصص بغنسران داورويا : القرن العشرون، التي مسيدرت مؤخرا قي المائيا الاتعادية باللنتين الروسية والالبانية ووصلت الى السكرتارية ، ويتضبن الكتاب ثماذي لنتاج ١٧٥ اديبا من ضمتهم لیف تولستوی ویرنارد شو ومكسيسم غوركى ورومسان رولان وفلاديمير مايكوفسكى وفيديريكسيو غادليا لودكا وميغاليل شولوغسسوق والوماس مان والكسائدر لغاردوفسكى ويرتولد بريادت ومارتين الدرمسن-ليكسن ، وجيمس جويس وفرالسيسز لتاج الادياء الغربيين القسهم معروق كافكا ... وللت الكتاب امتماما يلوق هنا الشبل في يعش الاخيان مما همو

> وقد بادرت ال امسيدار ميد. المجموعة الفريدة الجمعية الاجنبية في راين-ليستناليا واللجئة الموليتيسة للامن والتعاون الارروبيين ، وشارق في اعدادما كبار الادباء والنقاد قي الانعاد السوليتي والمانيا الاتعاديب ويجب القول ان مثل مذا التمييارن الناجع اللي كان مستحيلا لي اعرام «الحرب الباردة» ، واقع يليغ الدلالة رقد سماء غيورغي ماركوف السكرتير ألاول لادارة اتحاد الكتاب السوفيت يامر تاريخي ، واكد في مقدمة الكتاب ١٩٧٦ ، وقد صيدر في البلاد في الله بصرف النظر عن بقاء المناقشية العترة ما بين عامسي ١٩٤٦ ر١٩٧٩

لقد رسم الاتعاد السوليتي فيسي الاعوام الخبسة الاغيرة علاقاتسي التقافية الدولية وعززها ، وله الان النتالج تثلج المدر ولكن كان من في والسلة الثالثة، للرئيلة المتاسية اكبر لولا العقبات في طريق تنشيط التبادل بين الشرق والغرب في المجال الثقائي والاجتماعي ، الذي سعميسي الاتعاد السوليتي اليه قبل مؤلمـــر ملسنكي بمدة طريلة بلادنا الضل بكثير مما يعرفون فسس الغرب ادينا . وعلاوة على ذلك أمان

معروف في أوطائهم . ان ۱۲۷ مجلــدا من المجلدات السرفيتي في الاعوام ١٩٦٧-١٩٧٨

محرك الديزل باسطوانسة

واحدة من طراز ت ٢٢-١

صالح لمضغات الماء المتنقلة والثابتة وكذلك لمغتلف

الالات الاخرى

G ENERGOMACHEXPORT

القوة ١٣ حصانا

للاستعلامات:

هاتف ۲۸ ۲۲ ۷۸۶

الدوران بسائعاه عقبارب

تلكس ٤١١٩٦٥ ينيك سو

ا يامنا هذه (اكثر من ٢٦٠٠ مؤلف) توقرت امكالية واقسية لبدل الجهود اكتسر من ٨ الأف مزلف للإدبساء

🤻 اصبحت. المغيمات الشنرية من الوابسع المجمسع الصحى الاطفال «بردميثيه» في ليبيتسك . وقد شيد على الضفعة الساعرة لنهر فوروليج المنطاة باشجار المنتوير أثلتا عشرة بناية ذات ثلاثية طرابق ومدرسسان مدة الدراسة ليهما ثمانية اعوام ردار للغثون التشكيلية ومستوضل ودار للسينما وميسع وياشى مع ملعب وناد لرياضة الغروسية . ومسيرى فيهسا خلال شهر ولعبق علاج خبسياليية اللميل ، درن الانتطاع عن الدراسة ربئيت مديمات الطلالخ واموال ممستم مينالورجيا نوفوليبينسك . ولتعمسل اللجان النقابية للفروع القسم الرئيس

من تكاليف ارثياد المغيمات العِرْ فطاع الحر من خط بايتال -امور (بام) طوله ۲۰۰ کیلومتر. رقد يزال مد الغط من بحيرة بايكال فسي سبيريا ال مواطر المعيط السادي، مستمرا ، ولم لقابة الان مد ١٠٠٠ كيلومتر . ومسمكن الفعاء اللط البالغ طرله ٢٥٠٠ كيلومتر الاتعاد السونيش من توسيع غادقاته التجارية من غلال مراني، المحيط الهادي، ، وكاذلك من

الداد في النبلة التناسي الملصرمة عدد العامللين على التعليم العال والمتوسط بمقداد ٢٠ مليوليا فيقيمُل مؤلَّه في الزلم الرامن لسف السكان ويلم التعليم خلال عماره النشرة، معانيا كعاله انسابقا مرز التتبعت

عل الله الله لله إناه المدارس النامة والبنية والسائد ، وتلتق البولة على على بلسيد ١٠٠٠ زويل وسطها ودور الأل دريل على أعداد العبير

عل منن الباعرة والكابين ماركوف وستسرود الباغرة والاضائية ال وسمولوديوجناياه و «نوفولازارينسكايساه وستعرج على موالى: امريكا البدوبية

بالتعلب الجنوبي بوقعا سيبقى (بوين فياص للقباء فترة الشناء مثال مجموعية كبيرة من الايمسياف في الجيولوجيا ، والجيوفيزيان ، والارساد الجوية و وعلمهم الابعاث الجليديسة دعلم المخيطات ، والبيولوجيا ، والطب كما ستزور سنينة بنه عليسة ودراسية عناطي طرافيسة بدينة المرادة المرافي من المرد أن للغا ليسوعة من المران المرد أن للغا ليسوعة من المران

البغيط والعز ولق البرنامج الدول ال النفاتة الزائمة جلوب ارستوالية ومن المارد ان تزود الفنا سواخل وبرزيلندا ودلك من قبل السندندين المسرب العلم المالينين المسرب العلم المالينين المسرب العلم المالين المستفيد والروق سوور فرنساوه المراد البنطاعة الفنالية في محملة وفالروف وروف المراد البنطاعة الفنالية في محملة وفالروف وروف المراد البنطاعة الفنالية في محملة وفالروف وروف المراد البنطاعة الفنالية في محملة وفالروف و

'MEZHDUNARODNAYA KNIGA' OFFERS YOU BOOKS FROM PROGRESS PUBLISHERS FOR THE 26th CPSU CONGRESS:

1. L. I. Brezhnev. "Our Policy is Peace and Socialism"

Formacion del Nuero Hombre" (in Spanish).

devenir, essence" (in French).

6. "Meeting of European Communist and Worker's Parties for Peace and Disarmament. Parts, 28-29 April,

7. F. Gelbukh, P. Lopata. "Developed Socialist Society: Basic Features and Place in History" (in English). 8. "The Fundamental Law of the USSR" (in English

9. "The Lie of a Soviet War Threat" (in English).

Theory and Practice" (in English).
11. G. Smirnov, "Soviet Man. The Making of Socialism.

ca" (in Spanish). 13. Ye. Chekharin. "The Soviet Political System Under

from firms in your country which do business with V/O

الموير المناطل الشرائية بسرعة المفردة المترة المالية السهر

المحال الرائمينة على متراس درقن

واليابان ولرلسا وما يزيد ٥ مرات عما يترجم لي بريطائيا . ليف بوبروق

(in Swedish and Lao). 2. B. N. Ponomaryov. "The Living and Effective Teaching of Marxism-Leninism" (in English, French, German

3. B. N. Ponomaryov. "Existing Socialism and its International Significance" [in English, French, German

Spanish).
4. V. Baikova. "La Labor Ideologica del PCUS y la

5. A. Boutenko. "Le socialisme developé: prevision

1980" (in English, French, Spanish and Italian).

and Spanish).

10. V. Petrov and others. "The Socialist Policy of Peace.

Type of Personality" (in Portuguese).

12. "Los Colectivos Laborales y la democracia sovieti-

Developed Socialism" [in Japanese]. These and many other publications are available

"Mezhdunarodnaya Kniga".

Address: 32/34 Smolenskaya-Sennaya Square. USSR, Moscow
121200 telephone: 244-10-22
telex 411160 MKN SU



الى مجاهل القطب الجنوبي

القاعدة المرسمية «دروجنايا-٢٠- في وتقارك في البعثة الماليسية ال الجرف الثاري المتحمد ، بالترب من القطب الجارين لماني سفن ، وعلادة مامل يعر «ويديل» في القطب الجنوبي على ذلك يغطط لنقل قسم من الباعثين النسيلة البيرارجية-البيرليز باليسة التابعة للبعنة السوقيتية السادسية توجهت من ليتينفراد الى «القارة البيطماء»

والريقيا والدياء في رحلتها الطويلة

كنا ستزار سنينا بنة عليسة

القطبيين بواسطة الطائرات ، وسيعمل ما يريو على (١٤٠٠) عالم ويعاد وطياد وسالق-ميكائيكي وغير ذلك من الاغتماميين في البوس الصنيفي القادم في المناطق الواقعيا

حتى الأن . وهو ينقل اعقد العمليات التي تتطلب العسماب الدليمان مدكل اصبع يوري رليما ، انه والمهارة النائلة ، وليس بمسادنة أن

حياة البلاد السوفيتية

نمن نتجاذب الحراف العديث مع ،

ليكولاي صوروكين لمي منزله ، اليوم

الواسعة شفة لهر النيفا التي تغمرها اشعة شمص لينينفراد الناعبة ، بينما

ظهرت من بعيد قمة البرج الذهبسي

كان الحديث يدور على مهــل ولحن

نعتس الشاي الذي اعداله زرجتك

بافلينا ، يبلغ نيكولاى سردوكيسن

السبعين من العمر ، بينما بدا ركانه

لم تمض فترة طويلة عل مجيقه وهو

مين ۽ ال پورصة العبل عيث تسلم

توجيها وجاء ألى مصنع البلطيق لبناء

- كنت احلم عمرما بان اصيــــــ

ساعد سانق قاطرة ، فقد كانت

لدى رغية للعمل في طرق السكك

الحديدية ، وإذا بن أعمل في يشأه

ان نیکولای سوروکین لا یزال یسل

آلميني الادميرالية ،

ساله المستوارث التقابيسسون في المسنع اكثر من مرة بلباقة عسن صحته ومزاجه ، ملمحين الى التقاعد ا - لماذا لا تغلد الى الراحة وكان يسعد السيخ المجرز ان ولديه

وكبان نيكولاي سوروكين يبيب

- من السهل قول ذلك . ان حياتي نفسه اينه الاصغر غيورغي ، رمو كلها في النصنع فكيف الركها ، انتى عامل برادة شاملة من البرقية الادل

والدم كل الشبه إلى إمراره وعناده





رنب السرة من صانعه الس

كان في البداية يغبل لدى الافتراب

منى في القسم ، وكان يقف يعيدا

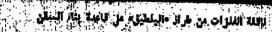
المجرز شعور الفقر ، وبأنه مرتاح

لقد تنت ولدية ولم اخطسيء لمي

رجدا مكانتهما في العياة .









A STATE OF

ريعظى في المصنع بسمعة لا تقل عن

مبيعة الحية . كما يعبل في السيم

موارر احد الراد اسرة صوروكيسن

الاغرين ۽ هو حليده ۽ اله مهندس

إن سيرة حياة الإثراد تجسد تاريخ

المصنم ، وثبة امور متشابهة كتبرة

لديهم . تمندما چا، ئيكرلاي سوروكين

الى هناك قبل خبسة وخبسين عاما كان

المصنع ينتج السنن البسيطة ، اما

ني الاعدوام الاخبر: فقسسد غادرت

الصفته معطمات الجليد الذربة مشل

«ارکنیکا» و «سیبیریسا» ، وهسسا

وماذا عن أسرة ضوروكيس ؟ أن

الجد لم يكن اندال ليحسن الترقيع

فلم يكن في القرية ، مسقط رأسه

حتى اثر مدرسة ، بينما يبدأ الابناء

والاحلاد عندما يجتمون صريسسة

بتبادل احاديث لا يدرك كنهسا المرء

صعيم ان البد قرر الا يتغلسك

عنهم . وعندما زار المصنع قبل فترة

تربية عمال من ايطاليا انار دمنسة

القديوف بان حدثهم بلغتهم الام ه

الكسندر شميليوف

بدرن القان الرياضيات العالية .

معتناتها السغينيان اللتان قامتا يغزو المعيط

المتجبد الشبالي ،

* التعن لئة د سالية لى تركماليا . ومبيتم نقل الد والراش البكر عل القبلة اليمني للهر المبيون وقد شق في الجيورية غلال ۱۹۰۰ عملوش من الطبة الري و كما إلى إراعة الاراطي الزرامية الجديدا الم المنسلة الله الله الله الله الله الله الله الانبادش من فنصاف الري الأود بالبياء

الأولوك في قو الفيطة يجسره المطابعية الحرى (لا يسبسر استلام الرئي سطة ليري كنازي الآلرياب الأولف تحسير في الريوا في الا الأولف تحسير في طريقها المهارسية الرئيسيري الموسودي (الاساح



قروض للمنزوجين حديثا لشراء اللوازم

البيتية وبناء المسكن ، كما يجرى ذلك

الاقتصاد والعق

وزير العدل لجمهورية لاتفيا

لقد أشارت «الاتجامات الاساسي

الى ضرورة رعاية القانون السوفيتي في

في ارمينيا

ني يعض مناطق جمهوريتنا .

السلم افضل أمنية بهناسبة عيد

رأس السنة

الاد تناقش المشروع

اننا بحاجة الى آلات افضل

المهندس ألزراعي من كولخوز «ایسکرا» بمقاطعة كراستودار (روسيا الاتحادية)

أن بالامكان زيادة مردود عمل اعضاء مزرعتنا التعارلية ، ولكن هذا مشروط بامتلاكنا حاصدة دارسة تبلغ انتاجيتها ١٦-١٢ كيلوفراما من العبوب فيسي الثانية ، كما يجب ان تكون لدينها المختبرات والمعاهد ، كل بند من المشروع عل حدة بالتبساء كبير . وتعطى مجموعة كاملة من الآلات اللازمة للقيام ﴿ الصحف المركزية وصحف الجمهوريات فكرة عن هذا الاستفتاء الشعبي بالاعمال التي تعقب جمع المحصول في العقول . واعتبر أن مثل هذه المسائل يجب أن تنعكس لى مشروع الاتجامات الاسماسية بمزيد من التفصيل .

المزيد من اجهزة التلفزيون الملونة

رئيس لجنة الآذاعة والتلفزيون في جمهورية مولدافيا السوفيتية

ابتداء من المام القادم مستكون جميع برامجنا التلفزيرنية مأرنة رنكن عدد أجهزة التلفزيون الملونة في العمهورية قليل لسبياً ، الا لا يزيد عن ٩ اجهزة لكل منا عائلة ، وليس مناك عدد

واظن أن يشاه مصنيع لاجهزة التلفزيون الملون لي كيشبينيك يمكن ان يساعد عل مل مده السيالي ولتملى أن يدرج بند يعمى الموطوع لى المشروع لتاكيد ضروره زيادة التاج التلفزيون الملون زيادة كيبرق

تقليص العمل البدوي يميليانوف

مدير معهد الابجأث الملمية التأبيسم للجنبسة التغطيط لاوكراليها السؤفيتية ، العقبو المراسل في اكاديمية العلبوم الاوكرانية ، كبيف

ان تقليض المبل اليدري قطبيسية اقتصادية واجتماعية كبيرة طرحت لي البغروع ، فيلقبل المكتنة. والالمتسا لم تحرير خوالي ٢٠٠ الله عامل كالوا ياومون بالعمل اليدوى . أنهل هذا خوير ام قليل ؟ يبدر هذا المدد البيرا فير له لا يؤلف الا عشر العاملين يدويا لي الجديورية ويقلهسر ان معل مل الرتائر غير كالية ابدا . وينيني أن لخلل في أعرام ١٩٨١-١٩٨٥ الكثير،

مترو موسكو يقطع شبوطا فاسكو توف

مدیر مؤسسة «متروستسروی» .. مۇسىكۇ

العطة العسنية العادية عفرة ١٧ معطة طرولها السكلية .



حتى عام ١٩٩٠ء الذي تقدمت به اللجنة المركزية للعزب الشيوعي السوفيتسي (﴿ استعدادا للمؤتمر السادس والعشرين للعزب. التوجيه المهنى بصورة انضل . لقد تقدم المواطنون السوفيت اثناء مناقشة مشروع «الاتجاهات الاساسي التنمية الاقتصاد الوطنى للاتعاد السوفيتي لاعوام ١٩٧٦-١٩٨٠ باعفر من مليون إلى المناسبة الاقتصاد الوطني المتعاد السوفيتي لاعوام ١٩٨٠-١٩٨٠ باعفر من مليون إلى المناسبة المنا افتراح وتعديل . ويتوقع أن تشارك الجماهير في مناقشة المشروع العالى ينفس ((النشاط . فيبعث السوفيتيون في المؤتمرات العزبية او الاجتماعات التي يعقدها (عمال المصائم والمعامل والكولتوزيون وعمسال السوفتوزات والباحثون فيسه

يمكن القول ان البلاد كلها تناقش هذه الايام مشروع «الاتجاهات الاساسية

من العطوط . وسيكون ذلك بنساء أن يدلق المشروع بمزيد من الوضوح لى مامية الامتيازات التي تتولمسسر منقطع النظير في ثاريع المترو كله من حيث نطاقه البنراني اذ يبنسس للعائلات الجديدة عند توزيع المساكن المترو في مغتلف احياء المدينة في وما الذى ينبغى تحقيقه لتنظيه

أهمية اجتماعية كبيرة باعتباره اسرغ رسيلة من رسائل النقل في المدينة واكثرها راحة ، تنيفى صياغة مهنام لينسساة المتسرد لمي نص مشروع

امكانيات مراكز الانتقاء

صديقوف العضو المراسسل لاكاديميسة العلوم القرغيزية ، فرونزه تلبية لعاجة السكان الى المنتهات

الملاقات الالتصادية ، وهذا اسلسر صحيح جدا ، اذ لا يمكن تنفيذ المهام الميوالية ، يتبنى ولم مستوى عسل المطروحة في المجال الاقتصادي للاعرام الانتقاء ويوجه المشروع عمل العلماء القادمة ، يكاملها ، دون زيادة دور ويحرثهم الى مدا الطريق ، وتوجد لي . الرسائل القضائية . ويلوح في أن حيلة الجبهورية مراكز متغضمة في الالتقار المستشارين الطوليين ، مهما كان تقوم بهذه التجارب . غير ان زيادة تنظيمها جيدا ، لا تعدد مسترى العمل التاج اللحم والعليب لترقف على العمل القضائي . لسلا ادي أن يضاف ال الانتقالي لدرجة انه عان الوقت لتنظيم المشروع النص التالى : "بن المهروري مجمم علمي التاجي واحد لتنسيق كل ان يغبم مفروع التنبية الاقتصادية الإعبال في هذا الالعام . والاجتماعية مسائل مراصلة تجسين

العمل القضائي» . العناية بالإنسان تنبغي تربية المهندسين موسر يبوق

كاتب ، كازانستان ، الما-آنا مدير المعهد البوليتكنيكي لقد مررت عندما قرات فقرة م

لمن المقروع لتعدث بعناية كبيرة من شرورة لمزيز الامرة السوليتية ولقديم كسيل ما يتكيس من الساعدة ال لمفروع الى أحمية زيادة الاجرادات المتزوجين عديفا واللوب يعيطهم الرامية ال التوجيه المهنى للقسيان بالمناية : باعتبارهم رموا للمه والرقاء والتسم مسالة اغتيار شغصية مالعة كاغل قيمة من قيم الفيم الروسية . للدراسة في هذا السهد العالى أو ذاك ان الطرول المعيشية للعاللة الجديدة بأهمية غامية , ومسادة الاطفال والأساء أمركل ذلك يعتبر إمدى التفنايا النامسة للفسر ايلول (سيتمبر) اكثر من اربعة آلاف والدولة . ولا حيك اله تنبعي زيادة طالب جديد . وكان التغايمسم عبلا

مساعدة المكرمسة للعاللات الجديدة

و ومعنع الاعتبارات والتسهيلات سيينى عمال مترو موسكو فسسى التمتع بهسيا و والمساعدة على تجسين

CUYIUI.



والغرى والنعننا على التجرية بالها دلك في نص مفروع الإنجاميسات مليدة جدا ، واعتلد البه يتبدى أن الإساسية . الهداخيل الفعل بالثث

تنجسد في المشروع بجلاء فكرة توثيق العلاقات بين المدارس الناتريـــة من للتنمية الاقتصادية والاجتماعية للالعاد السوفيتي لاعوام ١٩٨١-١٩٨٥ ، وللفترة ﴿ جهة والسامد المليسا والمرسسات الالتاجية من جهة اغرى ، لضميان

عضو اكاديمية العلوم الزراعية

٦٠٦١ ككل كما بلغ في بلدان ام دكا الشمالية ١١١٢ رفى بلدان اوروبا-١/١٤ وفي آسيا-٦٠١١ وفي الريقيا والبلدان الاشتراكيت الاوروبيسة معا-١١٥ ، ولمسى الإتعاد السوفيتي

على حدة - ١١٤ لقطة . وقد شكلت النسبة اليومية لتزويد قل قرد بالمواد القذالية في العالسم کله لنامسی (۱۹۷۸–۱۹۷۹) ، حسب معطيات لجنة دفاره التابعة لهيئة الامم المتحسدة ٢٧٠٦ سعرات وفي بلدان اوروبا-٢٨٠٦ سعرات ولحس البلدان الاشتراكيسة-٢٩٣٦ سعرات وقسن ولا تعنى كل هذه الارقام طبعا انتا توصلنا ال اعلى مستوى في التساج المواد الطالية .

تنفيذ البرنامج الغذائي

كثيرا مبسا تكتب صعف العالسم

البرجوازي لمي الأولة الاخيرة عن المعالة الغذائية في الاتعاد السرفيتي . وميا اكثر ما يكتبون من هذا حد الزعم بان بلادنا تنقد القدرة على «تموين للسبها» وبأن الزراعة السوفيتية تعيش مرحلة

قما هي حقيقة الامر ٦ لنجرب الاجابة عن هذا السؤال اعتمسادا على وثانق اللجنة الغاصة بالمواد الفذائي والزراعة التابعة لهيئة الامم المتحدة (فار) . فاذا ما اخلنا فترة اعسرام ١٩٧١-١٩٦٩ منطلقًا ، وتأيمنا تغير معدل تزريد كل فرد من السكىسان بالبراد النذائية للهر أن مذا البعدل قد بلغ عام ١٩٧٩ في بلدان المالم - ١٩٠٠ وفي الاتعساد السوفيتسين

الاتعاد السوفيتن-٢٩١٣ صعرات .

فتراجهنا جملة من القضايــــا الاقتصادية والإجتباعية الكبيرة فسي طريق معالجة البرنامج الغذائي وتنغيذه والبرز من بينها بالدرجة الاولى الشبية المسادى المدان بزء من المعاصيل

والليق فسسى الفلب الاماكن ميدا الريك التاج النوام الندائية من اماكن استهلاكها . ويتلسم الله لد حسان الوقت لاعادة النظر في التجريب المكتسبة في مجال توزيع الانتاج ايضا والعمل بمزيد من الجراة لتقريب انتاج الذين يميلون باللمل ، كما تبين لنا الطبيعية المنشطة تزراعته ، وعل مدا لدراسة الملوم الرياضية ، ومن أجل الإنباس باللات يتبش الشروع بتنظيم ذلك كان وملمر البعهد وطلبة الصاوف مناطق متعصص في انتاج عده الاغيسرة يزورون المدارس في البدن المعاميل أو تلك . ويجب إن ينعكس

عن صعيفة ديرانداه بتاريخ ١١٨١/١/١

مشؤومية

جولسة

تستمر للاسبوع النائي الجولة غير الرسمية التي يقوم بها هنري كيسنج وزير خارجية اميركا السابق في عدد من بلدان الشرق الاوسط وافريقيسا وكلما ازداد عدد العراصم التي يزورما والتصريحسسات التي يدلى بها يتوضع هدف الجولة اكثر فاكثر . ويستلفت الانتباء بالدرجة الاوإ

سار الجولة . فقد زار وزير الغارجية السابق مصر والعمومال ، وعو عوجود الان في اسرائيل ، وسيتوجه فيما بعد ألى المملكة العربية السعودية وعمسان والمغرب . ويشير المراقبون الاجانب أل أن البلصود مو مسلسلة من الدول تمتد من المحيط الاطلنطي إلى المحيط الهندى . ويذكرون في هذا الصدد باز لظرية هذه السلسلة ، المتكونة من والانظمة المعديقية للولايات المتعدة الاميركية ، قد ايتكرت في واشنطن منذ امد بعيد ، وبان الولايات المتحدة ترد أن "تغلق" حلقاتهـــا على اساس يستجيب استجابسة تامة لمساعيهنسا التزعمية في المنطقة . وإذا ما إخلانا

بالحسبان عدوالية الامبريالية الاميركية المتزايدة في الشرق الارسط وافريقيا فانه من السهيل التوصل الى استنتاج مفادم أن جولة كيسنجر تعتبر معاولة لسبر الأفاق العملية لمثل هذا التقارب نحت السيطرة الاميركية . لقد دات زيارنسا كيسنجر لممر

والصومال ان تصعيد العداء للسونيت مر المحرر السيامي لجولته كلها . فقد شكسل موضوع «الغطر السوقيتسني» المزعوم أساس معادثات كيسنجر مع السادات وسیاد باری . وکان یستشهد بالغطر الغرافي في كل مرة حيلمنا علل في سياقي المؤتمرات الصحفيسية مغططات الولايات المتحدة العدوالنسة سسواه الدعوات الى مواصلة زيادة "الوجود" المسكري الاميركي في المعيط الهندي او الى وزيسادة تنشيط دور الولايات المتحدة، في «حماية» المنطقة كلها . وقد صرح في القامرة علائيــة بأن مواصلية «المجرى السلمي» في أطار كامه ديليد ترتبط لزتباطا وليقا النضال ضد «الغطر السوليتي» . ولي مدا المدد ارضيع الزائر الاميركي تماما أن واضنطن ستضجع يكل السبل خط معسساداة السوقيت الذي يتهجه شركازما في المنطقة . وقد لاقي مذا الاستحسان في النامرة ومنديشو ،

لقسد لرحظ الطابسع المفسؤوم المخططات التي يقترحها الرمبول القادم من وداء المعيمات في كثير من المواصم المربية . فيوجه الإهتمام مناله إلى أن جولسة كيسلير قد قالت استحسان فسعميات الادارة الاميركية المقيلة التي سيقدم لها تقرير من لتائج البولية وان رحلة وزير الخارجية المنابق مي ومنابة استطلاع ومعاولة لتبيان امكانات تعقيق المخططات الاميركية التزعمية في المنطقة ، وتدهيم معرو واستعال- تل ابيب-القاهرة الذي أتود الولايات التا البنعدة أن تير اليه مشاركين جدوان.

من تقاليد عيد السيلاد الطبية تبادل التمنيات بالسعادة والصحة والنجساح والمداقة الغالمة في المام الجديد وان افضل ما يمكن ان لتمناه في عام ١٩٨١ مو السلم ، ١٤ يترتف عليه كل الاشياء الاخرى ، ويحتاج اليسم الجميع . ويعتبر العيش في ظل السلام منا أساميا للشرية باسرها .

غير أن كثيرا من مناطق العالم معرومة من السلام ، وتهب مناك دياج العروب الفتاكة ويغيم الغطر على السلم في عدد من المناطق الاغرى لتبجية لاشتداد الترثر ليها ، ويهدد السلم المالمي في نهاية الامر ، تعميد صيأت التسلح الباساوي ، ويغير كل ذلك القلق لدى الشعرب ويعثها على السعى الى السلم يكل طاقاتها . ريجب أن لا يبلى الطبوح إلى السلم

ما هي يولوليا اليوم ؟

الاقتصاديسية ، ين بلدان مجلس

التعاشد الاقتصادي . وهي تشهــــــل

المكانة العاشرة في العالم من حيث حجم

الانتاج المشاعي . وعده تتيجة لعمل

واليلاد غنية بالمسادر الطبيعيسة

الهامة : القعم والتحاس والراسسات

والكبريت وغيرها من الغامات الصناعية.

ان مستوى التنبية الالتعمادية الذي

تعتق . ووجــــود مصادر الغامات

بالإضافة إلى القدرة العلمية-التكثيكية

الرقيعة والمسترى الثقافي لكل السكان

الذي يتعاظم بفضل جمسيل التعلم في

متنارل الجميسم ، أن كل ذلك يوثر

الثقة بان يولوليا ابعد ما تكون عن

استنفاد امكانياتها من اجل التطهور

اللاحق . وسول ينمو وزنها في التعارة

المالمية والتعاون الانتصادي الدولي .

والبرمان على التلسسة بالامكاليات

البناءة للثبعب اليولوني تلك المساعدة

الاتوية من البلدان الاشتراكيسسة

ركذلك التروش الاضالية التي تدمتها

يعش البلدان ال يراونيا لي المدة

الاخيرة ، وكانت ، كيرمان ملم الثقة

للعالم اجمسع ، تلك المعادثات التي

الجديدة والقادة الصوليت ء وكذلسسك

النقة التي اعرب عنها ليرثيد بريجليك

السكرتير العام للجنة المركزية للحزب

الشيرعى السوقيتي بأن شيرعيسسي

وشعيلة برارتيا الشقيقة سيستطيعون

حل تضايا التنميدة السيامىيسة

ومنيطبها سمون ، معتمدين على القادة

المادية والروحيسة ، التي عُلقت خلال

مستى السلطة الشعبية ، قدر مستوى

حياة الشغيلة والتقدم الشاعل اللاهل

لبولونيا الشغبية . ران التحالف الوليق

مع الاتحـــاد السرفيتي والبلدان

الاشتراكية الاغرى يضمن كذلك تغلب

البلاد على الصحربات الاقتصادية العالبة

والتدعير االاحق لرضم بولونيا الدول ،

والالتعماديسيسة التي تجابههمسم

الشعب اليوارش بأسره .

لمكانتنا ودرونا في العالم ، ان نعمل مدرید ، الذی افتدح فی اواخر عام ۱۹۸۰ نی طروق معتدة جدا ، قسوف للتشاط عام ١٩٨١ رحتى في الاعرام

تتفيين في السابسق ، وهي تنضين

الان وسوق لتضمن في المستقيمسل

بالتعاون مم الاتعاد السوفيتي

اصبح لتناون بولوليا مع الاتحساد

السوقيتي تاريقه . وكان له قيمتسه

العاممة في قلمية تعمير البلاد التي

غريت لمى معتوات العسوب والاحتلال

الهتاري . وبنضل مذا التعاون انشثت

في البلاد فروع جديدة للاقتصيصاد

الوطنى لم يكن لها وجود لى السابق

واليوم ايضا تتقسن الصلات السرقيثية

- البرارلية الامنية نفسهما . أذ ان

ثلث تداول بولونيا النجاري الغارجي

. هو من تعبيب الاتعاد السوقيتي . أما

السبط الاتحساد السوقيتي في تداول

بولونيا التجاري مسمع بلدان مجلس

التماضد الاقتصادي ، فقد بلغ ١٠٢٥

بالمئة عام ١٩٦٠ ، و٧و٧٠ بالمئة عام

٠ ١٩٧٩ ، د ١٠ ٢ بالنة عام ١٩٧٩ .

في أن ترقع المدن والمصالع والمعامل

الموليتية ، وبالاعتماد على استيراد

المعدات السوفيتية ، أعدنا تعبير فإناه

صناعسة السنن والطائرات والسيارات

والسئاعة الكيميالية ، والنمانا السناعة

الالكترولية من الاساس . ومن الامثلة

المعروفة للجنيع في يولوليسسا عن

المساعدة والتعارن السوليتيين ، مجمع

لينين الميتاثورجي في قوقا -غوال قرب

كراكول ، ومصلسع معيادات الركوب

لی وارشو ، ومجسم مازرلیتسکی

البتروكيميالسسى أن بلولسنساك

والمعطات الكهربالية لى يالوجانسما

وتورول وسكانين ، وتينسسي الأن

بالتعاون مع الاتعاد السرقيتي عصل.

كهربائية ذرية ئي جارلوقيشس ، وخلال

الساوات القبس الباشيسسة (اعرأم

١٩٨٠-١٩٨٦ قدم الاتعنباد السوقيتين

ال يرلوليا نعدات شاملة لمم مؤسسة

مناعية و بدا لي ذلك لجسم

«كاتوليتسى» النيثالورجي ، ومجمسم

لينين ، اللي ثبري أعادة بتالسب

بولوليا الاشتراكية والاتعاد السوليتي واجهزة لتكريسس النلط ، وليجيزات

لقد كانت المبلات الاقتصادية بين ورحدات طروبينات بقرة ٥٠٠ ميثاراط النستوعة لبغل الناز النائع و

للد ساعد الاتعاد السوليتي بولوليا

التلواهر الصعبة في التصادليا ، يبد اله ينبقي خلال ذلك الا لنسي يعلى

امنية خاصة .

ومن واجبئا نحن الارروبيين نظرا

بالتزامات جدية وتعقيقها عملا .

السابق بنكرة شرورة الامن والتمارث انتراع عدد من الدول حول عقد مؤلمر الاردوبيين، الملقين يتعرض مستقبلها خاص لنزع السلاح الاوروبي، ولايضاح رادًا لم يؤد للله مدريد الى الليام باجراءات أيجابية وملموسة ولمالة على المقال الذي اللت السيدة فالدمايسم أساس الغاق جميع الدول ، التي ولعت مديرة مركز هيئة الامسم المتحدة لي على وثيقة منستكي الفتامية ، وإذا لم جنيك ، لجنة «كورير اليوليمكسو» معرد امنية . قان الرغبة الواعيسية تنفذ كل درلة تلك الإجراءات بنشاط والذي يقول : ماليس الراي المسمام

والهدل المنهسسوم يغرضان التمهسد فسان عدم التقسسة سيتغلب مجددا سلاما يجابه السلاح كه ان الراى المام كما كان ، ومديليسم شبه العرب العالمية النالئة ، النروية في هذه العرة يرسم ملا الدؤلس الاتجامات الرئيسية جديدة من الانفراج ، قسيرس أساس

> ويجب أن لتمسك بصورة أشد من ومن شمانات الحائيل مده الامليــة معنى المسترلية الكبرى ، التي للع على عائق الارروبيين ، اذكر هنا عنوان

وسيسشر تزايد النفات العربيسة بجهود مشتركة من أجل أنجاح لقسا، على البشرية جمعاء . والامر بالمكس قادًا ما ادت المناقشة في مدريد الي اتفاذ ترارات تساعد على حلول مرحلة واقعى لتحليق املية السلام العامة في المالم كله .

القس وايمون غوور رئيس اللجنة الدولية من اجل الامن والثماون في اوروبا

لمصانع الامسنت ، ومجمعات ليفسساه

البيوت . وتمكن يضالـــــم الاستهلاك

السوينية من تلبيةً ١٨ بالمئة

الركوب والتللزيونات واليرادآت وألات

التموير والساعات . ويتقسن استيراد

الغامات من الانجاد السوفيتي قيمسسة

وتشتري بلادنا من الاتحاد السوفيش

قرابة ٧٩ بالبئة من التغط البستينك

عندنا ، و ١٠٠ بالبئة من الناز ، و١٨

بالبئة من النطن ، و١٦ بالبئة مسن

الاسبستوس ، و ١٩ بالمئة من فلزات

البنفنيز ، و ٦٠ بالبنيسة من فلزات

الكروم ، و ١٢ . بالبقة من حديد الزمر

على صبيل المثال ، ١٣ مليون على من

الغاز الطبيعي ، و١١٤ الله طن مسن

السيليلوز ، و10 الف طن مسسسن

الاسيستوس الوارد مسسن المشروع

المشترك ليلدان مجلس التعاضيسية

الافتمادي ، مجسست كيمياييلسكي

وتقسلت مغزى هاما جدا بالنسية

إلى يولوليا المساعدات السريعسسة

والنمالية ألتي لدمتهييسا البلدان

الاشتراكية الشقيقسسة لتغليف التركر

يولوليا تصاد

وتصدر بولولها من جالبها الى الانعاد

السوليش ٩٠ يالملة بن مجسسوع

العربات الذي يستورده الاتحسساد

ولرايسية لعبك عامض بالكبرينسندي

السبيندم في الاتعاد السرايتي يصلع

وإبياة البيدات اليولولية و ويسيور

السولين قراية ١٨٠ الله مرية ضعي:

وركان مستوعة في بولوليا ، ويصيد

إلى الاتامساد السوليثن الملك البواش

وبثت ترسانة فارسكي لي فيتسين

على السكيستك العديد يسيسة. في الاد

للأسيسترس لى الاروال . .

كبيرة بالنسبة الى بولوليا .

مقدونا وتجعله مراولسها ولزيد من فعاليته بكلمائنا الشغرية والمكتوبة

اور با . وأيران . وحول الفالستان وكامبوتفسيا

ويساركنا اليرس واعمالنا المتسقسة ولا يتلغص واجبئسا امام اخوانسا واغرالنا في التعبير عن تمنيالنا ، بل يفرش علينا بذل جهود الساعد على ان يستقر في ارزيا السلام الفالسم على المبدق والمدالة والحرية والعب ه إن أمثية السلام تشم طبط بعض التمليات الملموسة مثل :

- النباح الملية ازع السلام -- والتقدم في مباحثات فيينا حول

الفرق الارسط وقيرص وبين العراق

الامم البنعدة لبنائشة مسالسة نزع الل شرط ان تكسون احسن، لذلك ادعو بعمدتي ارووبيسا ليدل الجهرد بالدرجة الارل لنعمسان كلدم الامن النسلع لى اوروبها لى الرب ولت

تقليض اللوات المسلحسة في وصط

نى المالم كله رحجر الزاوية أه ، فلنتين السلام في اليوم الاول من السئة الجديدة ولبذل الجهود لتتحرل مد. الامنية في كل يوم من هذا العام

V for the lands

وغيرها، شريطة ثلبية مصالح النسوب

- استنصال الابارنيد والعنصرية

- التحريس العليقي للبلدان الني لاتزال ترزح تعت وطمساة السيطرة

الاملية سواه كانت عسكريسسة ام

- تماور المدائبة بين الشعوب

بتعميق التعاون ذي النفسسم المتبادل

ونشر ميادىء ميناق هيئة الامم المتحدة

روثيقة ملستكي الغنامية لشرأ شاملا ،

- استعداد الجمعية العامة لهيشسة

ولكن يقال انه حمن الانفحل اضياء

والتماون في اررويا ، وايقاف سيأل

مذا وأحد من اسس بناء صرح السلام

وونر ليولونيا الإمكانية لأن تمبيع ني

عداد بلدان المالم الطليميسة في مذا

البيدان . وقد لمسن في مام ١٩٧٩

مكتب لصميم بولوتى مسوقيتى مشترك

لتكنيك المسجلات . وتلمى الاتقاتية

العكوميسسة يشان التعاون البولولي-

السونيش في ميدان الإليكترونيك لناية

عام ۱۹۹۰ ، اللي ولع عليهسسا كي

مارس (الاار) من جاء البيليسة في

وارشو ، على الليام يصورة بالمتركة

باعداد الطهسيسة للتجكم هل أساس

ميني- كرمبيوترات و رمن بينها انظمة

لادارة الممليات التكاو لرجية لي بجمع

ولن الوقت العاشر اللوم بالتعادن

المياشر إلى معتلله مناديسسنن العلم

والتكنيك ١٦ مؤسسة مركزية اولولية

والا يوسية بتوليتهسية ، واكثر من

١٢٠ منسين المكاتب والمؤمسسات

الرولوليسسة وجها مسسن المكاتب

والمؤمسات الموليثية للبعث الملس

والتعبير . ومنوت بولوليستا ال

الانحساد السوليش اكثر من • الاف

مصومة من الوفائق التكنيكيسية ، ومن

Total William March 13 . 1944

يشجاون التعاود أليولوني السوقيتي

لطاق الميلات التنالية ، أذ أن الرعدة

اللكراية والسياسية والروع فناين

الالعاد السوليثي ويولوليا ال المكلم والتفاون الالتمادل المبادل النسيد

والمبدالة الأغريسة بين السعبيسي

البراوان والمتزليلي النكل ملتا عانا

وكاتو ليتسيء الميتالورجين

سياسية والنصادية ومالية ،

السلام عام ١٩٨٢ الغ .

والفاشية التي ترقع راسهها في كل

التي تعالى منها .

مكان تظهر فيها يرادرها ،

بولونيا والاتخاد السوفيتي عن بولوليا يكتب الاث الكثير ويقسسال الكثير . وللاسك ، فان الانلمالات واحيانا مجرد النوايا السيئة تشوه اللوحة . ولعن انفسنسا لحلل بوعى وحدة

جاران ومتآخيات

ه ه و کیلومتر ۱۰ ران بناه سبع معطات للضغ عل طول خط بيتروقمسسك-

يناه على طلبيسة من الاتعاد السوقيتي عبارة عليورخ ارتس، للركاب ، التي ترفر بسكول للناز لى ظرول مناغية تتفق رآغيس منجزات التكنيك والتي ويطرانية صعيسسة مكن الاغماليين من حابات براوليسمسا الى الاستيراد خدت خيول الاولمييسساد-٨٠ ولى وتاتي في طليعاً مدد البضائع سيارات الارتبا-ارض الإلماس والعاز الطبيعي-اليوارنيين من تجميع خبرة ليمسسة يعمل كل جهاز تقريبا للعار يستفدم للتنتيب عن الناز والنقط في النايفا على معرك ديزل من انتاج عصنسيم ترترنکو لی وارشر ، ویرسسسل ال الاتعاد السوقيش قراية ٢٠ بالملة من مجمل المسادرات البولونية من الخامات

وتراية • ه بالبلة ميا يصند ال يلدان مجلس التعاضه الاقتصادي و رمن حيث الارتام المطلقة بشكل هذا الصناعي . تعاولية ملياة للعميع النفط ، والره مليار متر مكس عن

وال ملييكي في ليوانيا و وطوله المسيميا لتروية والها، وسكوا ا

ان التعارق المتبادل النفع يساعسه عل تطوير التكثيك والتكنولوجيسا الى بلادنا . وتحث التمارفية تطرد الالتاج تتلقى بولوليا هامنات جامزة لقاه

المجمعة الباملة بالهواء المعبدوط من را المبادرات مستمراً) ، والرمسل بولونيا ال معنع تولقا للسيادات في

ركام الباطلسون لي مؤسسة والعير لو يوله البو أو البسية الإنه يور عالم

للديم وه إله من الطبة الراسسل اجل سيارات مكاماره دولا يزال تلديم مدينة ترلياتي تراية ١٠١ الله مجمعة وكاين وتعنيام وغيرها من الطنسيم وتتلقى للادما من الاتمساد السرليتي. العال في السوق الداخلية البواراية و سيادات ولادة و الدوارق ومادي

التعبيم في ارديمنا في فصميم والعات ميز إلا دركة عل مبايقة ويضيال مراتبسا ال ١٠ على ويتفسس وبرماره أن التاج الرائمات المجلالة السوليش و واله بالمعة من ماكيتات . الني تيلغ مبولتيسساً ١٢ و١٠٠ من البناء وعن الطركوس معركات الديول الاقتماد السوفيتي والبلدان الاغرعو في وعلى باللقة من المستوعات الكهربالية البيلس السائلة الاقتصادي والبالسل الثبادن مع الاتعاد السرقين المسم والزليسيسيا المائع مثابة لعال ملج

الرائمات في أورياً و كولوبولوليك الدربايا سيول الإبلط وكدلاته يتمايست فطاع لمل بسيوره للفارة ببعد بن بلوتسات شي بيرجانه

الاطنسور الاجتماعيسي - الالتصادي واستعرار الرضع في فارتنا ، والميلات السر فيشية - البولونية على مارن المرددي يعطنر جوهرى للتعاون والالتراج أي والهذر بودوسكي فلودريدي مسلسلسة موانيان وكالأ فالترويسء البولوقية

يورى تيسوفسكي

عاد الى عام ١٩٧٤ حينما كان كبسنجر

السذى شغل منصب وزير غارجيسة

الولايات المتحدة حينذاك ، يتجول بين

عراسم دول الشرق الاوسط في معاولة

لتدعيم المصالم الاميركية المتزعزعية

عن تلك التي انتهج وزير خارجيـــــ

الولايات المتعدة السابق على اساسها

اسياسة الخطوة خطوةه ، واليوم يعمل

كيسنج بمثابة «شخص قرد»، ولكنيه

سنوح من الادارة الاميركية الجديسدة

صلاحيات معيلة ، وغير قليلة على ما

ولذكر بان واشنطن استطاعت خلال

مده الفترة . تحويل الصفقة المنفيرية

المصرية-الاسرائيلية ال اتفاقيـــات

كامب ديفيد التي كانت ادارة الرئيس

كارتر تطبل لها باعتبارها «الطريسيق

الوحيد الممكن الى السلام في الشرق

معاهدة السلام ، والصنة المعيزة لها

أنها كانت نقيضا للامال والمصاكسح

الرطلية للعراب وللفلسطينيين بالدرجة

الاولى . وبالنتيجية فان التعيالف

الارسطة ورقعت على اساسه

لتمهيد التربة من اجل المصالعة

العرب واسرائيل ، وفي الرقت

يتكرن انطباع بان النبرق الاوسط

العالم : احداث وآرا،

التصمخم

- من ؟ الخير ؟ الازدهار ؟

ضرورة الوحسدة

فتحت كورة ليسان امام الافغانيين الذين الف الاميون نسبة ٩٠٪ منهسيم أبواب المدارس ووزعت الارض على الفلاحين وشقت طريقا نعو التقدم الاجتماعي والاقتصادي . وكان في وسعها ان تعمل اكثر لولا التدخل المسلح . من واجب التورة ان تدافع عن نلسها اذا ما ادادت احراز التصر. ويجب

على الشعب أن يوحد كل قوآه أذا مسا أراد الصمود وصد هجوم القسوي المادة للثورة . لقد دار النقاش دول هذا الموضوع في مؤتمر القـــوي التومية والوطئية الذي عقد في كابول في يوم ذكرى المرحلة الثانية مسن لورة ليسان . وكان بين مندوبي المؤتمر الاللين ممنلون للعمال والثلامين والمنافين والبرجوازية الوطنية وجميع القبائل الافقائية والاقليات التوميسة

من المهم الاث ، كما قال العطباء في المؤتمر ، ان يعير جميع الافقائيين عن دايهم ، وان يعقق الشعب وحدته . وثظراً لدلك اتخذ مندويو المؤتمر قرادا بتنظيم الجبهة القومية الوطنية التي سيؤلف تعالف العمال والفلاحيسين لواتها ، وستلتف حولها سائر القوى القومية والوطنية .

أن جميع فئات سكان البالاد تؤيد حكومة كرمل بابراك ، وهي مستعسد للدفاع عن كل جديد ، ولمواصلة تعليق التعولات التقدمية . ييد. أن العرب غير المملئة ضد السمب العر لا لزال مستمرة ، ولا يعلى

منظموها لواياهم ، فترى بكين ان من «واجب» القيادة الصينية لزويسسيد العصابات المتمردة بالاسلعة . وشكلت في الولايات المتعدة الجان مساعدة افغالستان، التي تلعب دور واسطة لارسال الاسلعة ال اللاجنين الافغاليين، لقد اقترحت كابول في هذا المؤلمر مجددا على حكومتي الباكستان وايسران تسوية العلاقات الافغائية الباكستائية والافقائية الإبرائية عن طريق المباحثات السياسية ، ولكن يعِبُ الاعتراف في الوقت نفسه بأن للشعب الافغالي طلا لا ينتزع في الدفاع عن الوطن بكل ما في حوزته من الوسائل .

أن أيماد العطر عن الثورة والتعلم من الماض عما رسالة الجبهة اللومية الوطنية التي بجرى تنظيمها الان في جمهورية افغانستان الديمقراطية .

التاريخ الى جانب العدالة

أنْ الولايات المتعدة لاوروبا القربية المر ضروري من اجل الاعمال المشتركة فعد الزنوج الافارقة والحراكة الاسلامية ، ومن اجل اللمة جيش واسطول قويين. ليس هذا لبدة من بروتوكول لدورة العلف الاطلس . رغم انه كان منن المناسب جدا لهذه الكلمات لو تصدح في علر الناتو وتعت قبة الكابيتول في واشتطن ويين جدران البرلمان الالكليزي . غالبا ، غالبا جدا ما كانت ترتفع في المدة الاخيرة على جالين الاطلسي الدعوات الى تضامن أوثق رومن ضمنه التضامن العسكري، للغرب في مواجهة العالم المتبدل ، وها هي السفن ، التي تحمل: أعلام بلدان الثاتو ، تعرس مدخل العليج العربي ، ويعمل التضامسان القربي على دعم أعر حصن للاستعمار ، وذلك في جنوب أفريتيا .

أن الأقوال بمنده الولايات المتعدة لاودوبا القربية ليست وليدة يومهسا فقد كتبها منذ سبعين سنة السياسي الالمالي غيرغارد غيلدبرالت . ولكنها لرن ينفس فعاليتها السابقة ، لاله لم يطرأ تمديل على موقف الفرب في علاقات. بالمستعمرات السابقة ، وفي ما يسمى اليوم حواد «الشمال والجنوب» . وهذا

وهنالة الجاء اخر يبعث على الثقة بان النظام الاقتصادي الدول الجديسيد لا يزال ممكنا . ولموذجه موجود ويعمل بنجاح .

فضايا العلاقات الاقتصادية العالمية على اساس عقلالي وعادل ، وقد اعلن هذا البرائمج ، وهو ينقد باطراد ، والبوم تبنى علاقات البلدان الاستراكية الاعضاء في مجلس التماضد الاقتصادي فيما بينها وبالية العالم عل مبادي، احترام السيادة والمنفعة المتبادلة ، وهي تستائر بعمسة عشر بالمئة من حجم التجارة العالمية بأسرها . وأن خمسة عشر بالمئة من العدالة ليس بالامر اليسير ، أذا اخذنا بمين الاعتبار اله لم يكن لها وجود بالمرة مند سنين سنة .

الرسام جان ايفيل

(قرنسا)

السلام والطمانيلة بالدرجة الاولى . انا اسميه بنيلا

لاننا لا لملك غيره . النسع لاحظ جيرودو الكاتب

المسرحي الفرنس ذات يوم اله تليش الموافقة عنق

السلام ولو لدقيلة واحدة لقبلا عن عام واحد . وكالت

أتى أجب قرارة القسر قبل النوم و ولحسن بمثلى

ان ذاكر تي ضعيفة بدأ ، لذلك اعيد ترام الملطع ٥٠

مرة بنتمة كبيرة وستنا وأبعث مؤغرا اهماد يسول

ايليواد عفرت عل المبارة التالية : «أن الارش زرقاء

عبارة جيرودو هذه شعرية طبعا .

بمناسبة رأس السنة المثي لهذا التوكب الجديل

تمنيات عناسية الحيام ال

لتبق الارض زرقاء

كالبراثقال. . وقد وأي رواد اللضاء السوقيت وغاغارين

نلسة على ما اعتلد أن كركينا يبدو أزرق من اللفياء

الكوئي برالا لا استطيع تاكيد ذلك لالى لم السلم

يند دورة للتعليق ال النشاء ، ولكن آثرون مدى

للد حلطت عن ظهر قلب اثناء قراط اشعار بسول

كلوديل هذه الميارة : «كان البحر الزرق معلما الدم

احبره . هكذا وصف الشاعر البعر الإبيض المتوصف

ولعن لتبنى أن تبلى أرضنا زرنا، ، ربطل البحر أزرق

غامقا للا يدرتهما الدم . راعلق أمالي في هذا الصدد

الى حكمة وجبروت البلاد السوئيتية الساعيسة ألى

صيانة السلام أن كوكينا .

العبارية التن ببديها الشغراء من حين الى حين .

المصري-الاسراليلي ، الذي عقد تحت رعاية الولايات المتعدة تعارضه كسل الدول العربية الاخرى ، ويما باستثناه مان . وتعرضت ميبة واشنطن لناكل لاحق بعد التصار النورة الايرانية التي غير المؤاثية للولايات المتحدة لا يقبل التأريل ، وهو معاولة شق صلوف

كماشة القبضة العسكرية . هذا هر ميرات كامب ديليذ الذي قما هيآفاق النجاح ؟ تعاول ادارة كارتر ان تغلفه للإدارة

ولي الساعة ١٢١٢٠ ليدا حكومتيسية بمناتشة هذه القضية» . وهناك كسل العرب ووضع، الشرق الاوسط فيسمى المنطقة التي اعلنت استطقة مصالح حيوية، للولايات المتحدة .

ترجد مبادي، معددة ومصاغة بدقة ارادته واشتطن .

التي تحل مثانها . بيد أن نشل نهج ايمكن عل أساميها التوصل فعسالا إلى كارتر في النبرق الارسط واضمسع صلام عادل وشامل في الشرق الاوسط للجبيع . يما في ذلك لرونالد رينن وليس عبئا أن الرئيس المنتخب قسد افلت بعد انتصاره رايا مناده انــه الفلسطيني" عل «عملية سلام» كامي في الاستجابة لرغبات اسرائيل مسم عدم السماح بقيام دولة فلسطني مستقلة وذات سيادة والاستعاضة عنها بكرننيدرالية اردئية - نلسطينيسية وحل المسالة الرئيسية لقنمية الشرق المصالح الوطئية للفلسطينييسين وينكر تنكير واشتطن المنافسون

الاوائل على تشكيل العكومة الاسرائيلية نى حالة اجراء انتخابات برلمانية نسى هذه البلاد ، اي زعامة حزب العمسل المرونتهم، واعدين بان يعيسدوا الم المميز ابد هذه الخطط التوسعيــــة بجوهرها ، لم تستقيسل بالشجب عل ضفافي النيل ولا وراء المعيط .

الاوصط : استبدأ مراسيم تسلي ويعن لمنصبه في الساعة ١٢ ظهرا يتاريخ ٢٠ يناير (كانون التانيسي)

الجديد . ولا سيما أن توايا مغتر عي

صرح كيستجر في القاهرة ، منوها بالأهمية التي تسيفها الادارة الجديدة

أعودة ((دبلوماسية البكوك؟)) ودى بالدرجة الاول تلبية الحسوق أن اقامة دولته المستقلة ، واعيادة امكانية ظهور تزاعات مسلعة هنساك لانها تقوم على أساس اتفاقيات كامب

مصالح الولايات المتحدة قبل كل شيء

المصرية في القاهرة ، كل ما في جمية ضربنا الصلع عن افكار الكرتليدرالية الاردنية-الفلسطينية التي استقبلت

في عبان عل جو مفاير تباما ليــــا

من مراسلنا في باريس يقع مقر غرفة النجارة الفرنسيسة السوفيتية في حي من باديس تتوكز ليه مقرات النبركات المختلفة ، وقد استقيلنا نعن الصحفيين السرفيت في المقر روجيه لوكا السكرتير العام لغرقة ان غرقة التجارة جزء من جهسسا التماون بين الاتعاد السرقيتي ولرقسا الذي انشىء بعد زيارة الجنرال ديغول للاتعاد السونيتي عام ١٩٦٦ ، وأعطت

الاتناقيات العديدة ، التي وقعت بين البلدين عندلذ وقيما بعد نبضا لتطوير التعاون السوقيتي الغرلسي وأضحت كها يعتقد ، اساسا للانفراج الدولي وقال روجیه لوکا: «ارد ان اذکر بان الانفراج كان منذ ذلك الرقت عاملا اساسياً لسياسة قرنسا الغارجية، . التصدير الفرنسية» . ويساعد كل ذلك التجار والمهندسين والعلماء السوفيت والفرنسيين على ان يكرنوا على المام

ويعتبر مبثلو غرفة النجارة تنظيم زيارات اصحاب الاعمسال الفرلسيين للاتحاد السوفيتي ، قرعا هاما مسـن لشاطهم ، وقد تبت مثل هذه الزبارات تى شياط-قيراير وتشريس الاول-اكتوير وكانون الاول-ديسمبرا .

ياحدث المشاريع والمخططات .

من الدرط الرليميسة ضمان الالتزامات الدتبادلسة ، التي اقترح ليونيد بريجنيف ان تتعهد بها الولايات المتحدة والدول الغربية الاخرى والسبن واليابان وجميع الدول المعنية من اجل ضمان الامن والسلام في منطقة الخليج العربي ، النخلي عن اقامــــة قوأعد عسكرية اجنبية هناك ، وعن وضع اسلعة نووية او ای نوع من اسلعاً الإيادة بالجملية ، وتنذ من هذه الالتزامات دعوة الى احترام حسقة عدم الانعيساز التي اغتارتهما درل مذه المنطقسة ، وعدم جرها الى تكنالات عسكرية تشنرك فبها الدول النورية . لند اسطلع على اعتبار أن سياق التسام النروى لا يشكل عبشا تقيلا الا على الدول العلمي ولا يمس صواها وليسي الأمر كذلك ، إذ أن خطر الحرب النورية مع كل عواقبها العاجعة يمس الجميع ، وهو يمس كذلك ، وهذا ما

بالدرجة الاول. ومدا ما يؤكده حساب على الاثل في تواعد ادبركية في العارج الثانتاج النروى ننسه . اذ ان تهديد ومن اصل ٢٢ الله من الذغائر النووده واشتنان باستخدام الاسملحة النوويسة وجه مرتين فقط الى الاتحاد السوفيتي مباشرة ، وكان يقصد بسه ، في ٢١ مرة على الاقلء امكانية استخدام الاسلما النورية في النزاعات الانكرمية على مسرح الممليات المسكرية، وراد البحاد، او صد البلدان الثامية بدلكل وقيسي -اكتسر مرامة وشؤمسا على اعتاب النهانينات بسبب اعلان والاستراتيجية

Cilillablables gill

ارد الإدبارة اليه البلدان الناميسية الولايات في عام ١٩٧٩ ، رصبع عد الها

السنن والفواصات الاميا كيسسة الني

تتنقل باستمرار في مياء البعر الابيدان

التوميط ويحسس العرب والمعيطين

البية نامية مامة الحرى ، رحى ان

النارات والنواعدد الموجودة والني

اند البنسياء في البلدان الناميسة

والمغصصة لمرابطة وخدمة الطائرات

والسافل الاميركيسة حاملسمة الاسلحه

وعل الر الولايات المنحدة ، تعاول

اسرائبل ايضا استخدام الشانسساج

الذري ، نهى تسمى جاهدة الى تعليق

النروية ، تقع عمليسا خارج اشراف التووية الجديدة، أواشتطن ، وقررت السلطات المعليمسة ، ولهذا يدكن الادارة الاميركبة عنسية العقد الجديد استغدام الاسلحة النورية الدرصوعة ما يسمن تغليض العتبة النورية، وفق مناك بدون علىهمسا ، وان قراعد النظرية التي اعدما البنتافون ، تظرية الولايات المتحدة واهدائها المسكرية «العرب النوويـة المعدودة» ، ويقصد «بالعنبة» درجة المكانيسة الانتقال من إلى البلدان النامية لا تقاصر على الانتقاص استخدام الاسلحة العادية الى استخدام من سيادتها الوطنية ، بل وتجعلها رهيئة لغطرسمة واشتنطن التووية -الاسلمة التوريسة ؛ كلما كانت مذه الامكالية اعلى ، كانت والعتية، ادنى ، المتحدة لغرض دحرب ونسفء يرى الغليج العربى ، دون أن يغشى حتى

برنامجها النورى بمساعدة البنتاقسون من تعرفها الى همرب كبرى» تستخدم فيها الاسماحة النورية . المعيط الهندى مؤخسيرا مجموعة من

وظهرت غير مرة اخبار تقول اله توجد اسلعة تورية في ترسائلة تل أبيب وانها اجرت تجربة على جهسالا نودى بالانشتراك مع جنوب افريقيا ، وتدلمك واليكم بعض الوقائع . توجهت الى ثل ابيب الان ، يراى بعض الغبراء حاملات الطائرات عليها اسملحة نورية ، الاسلحة النووية ، و «الهراوة النووية» فسيدى ايدى المنطرفين الاسرائيليس القلوب م يهيل هي كذلك شطر حليلي على بندان الشرق الارسط والريقيا ، النوريسية في باكستان ، التي لجري بمساعدة يعض الدول الغربية والعمين، في الافترامات التي لدمها بريجنيك

رقد اقيمت اتصالات من هذا النوع ١٥ كالون الاول-ديسمبر مهام جديدة

بين اكبر المجمعات القرنسيسة التي ذات اهمية بل هذا المجال، تعكس النمو تعتبر «نجوما للالتصاد الفرنسي» على الملحوظ في النبادل التجاري بين فرنسا حد تميير روجية لوكان منذ وقت يعيد والاتعاد السوليق خلال عام ١٩٨٠ . وذكر روجيه لوكا السكرتبر لغرفة التجارة في ختام العديث ، يأن يتراوح عديما بين ٢٠٠-٦٥ شركة احد وزراه الملك أويس الخامس عشر مؤسسات متوسطة العجم . وكثيرا ما قال ذات يوم «اضمنوا لي التصسادا جيدا وصوف ائتهم سيأسسسة جيدة الاقتصادية الطيبة بين الشرق والغرب عي ضمانة لطاقات صليمة بينهما ، أن هذه الفكرة واتجة في قرقسا حيست وقد طرحت دورة اللجنسة الكبيرة يثنيد الناس بالمنطق السليم

عند سراحل الغليج العربى . وكمسا يشير طايبع المناررات الاميركيسة-مصر مؤخسرا و فان قوات ۱۷۱۰نتشاد السريع، لم تسترك ليها لنعلم ، يسل لنتملم عن تفسها العرب مع أستخدام الاستعا النووية التكنيكية في طروف صعارى الشركين الادنى والارسط ، ورنقا لعسايات الصحافة الاميركية لمست اصل ٧٥٥٤ شعتة توريسسة بالتراغات المعلية وعدرتها ال حرب

المنطقة ، أذ أن خطر تومسع ما يسمى للاغراض الاستراتيجية كانت تملكها أتودية مناك مو خطر والص تماما د

ومعطات تدفئة كهريانية ، ومن المعرو الان الاشتراك في يقاد سنة في أفلين مستع الاسمدة الكيميألية أدارالتاقيم عن النفط والغاز . ويتاه شط الفتان ياه ومشاريع اعرى كثيرة ، وسأولي أره من الانعاد السوفيني العبوب والادويسية والبضائع ذات الشرورة الارلية أوكل الما يتفيس بالنسبة البثا ليبة عامة

بالسندية الاقتصادية في السائقانيل . الموسية ما هو موالت من المهمسية المعلقين بها كسلير هي الولطانية

ريسود الاستقرار ، ويفضل المحولات ، الاول: أهام «المالة» ووقفت وتأسسال وفقة المالة السوليتي السيالة الايمانية ، التي يوت في مذه السيئة ، أسيئة أيا الايمانية السوليتين في الورد المراب المعتملة المراب المنافية المنافي

السرقيتين ، من بينها طريق معيد في وابدا من دواسة اللغة الروسية ولنة أعال البيال ، ومجمعات لبناء المساكن حبيع الثوريس،

كامبو تشيا . . بين الامس واليوم السلطة في البلاد الى ايسمدي السعب بول بوت يعملون بوحشية ، بقيسة

لاول مرة ، بل ولانها انضا انقبلت الامة الكغميرية العريقة من الايسادة التي كان يول يوت واتباعه الجلادون انتصار التورة السعبية لم ٧ كانون الثاني (يناير) عام ١٩٧٩ لقطة التجول في حيسماة كامبوتشيسا . ولاتلتصر اهميتها على كونها ضمئت انتقــــال

في الكابرس الدموي الذي خلقته حنالة أن ملاك أكثر من ٢ ملايين شخص

عن بكرة ابيهم تقريبا ، وتعطيـــــ العائلات ، وتغريب المدن التي تعولت الى صحاري مجرية ، وتحويل المدارس والمستضفيات الى زنزانات للتعذيب والانففاض برسائل الانتاج الى مستوي الغاس البدائي ، والقداء على التقافة الاصيلة ، أن عد، القائمة غيسسر الكاملة من الحميلة الماسارية التنسي اسفرت عنها واللغزة الكبرىء الماوية الى عهد الهمجية والرحشية .

معزولة عن العالم ، حوالي اربعة اعوام

والهيار الاقتصاد ، وأبادة المثقفيين

غير ان نظام بول بوت ، كايــة ظاهرة تاريخية صابة ، كتب له الزوال الى الايد . وكان زعماء الحكم الدموي وحمالهم لي بكين ، بدركسون ذلك

عمال مزهلون ومهندسون وتكنيكيـون

ولهذا ألسبب كان السفاحون من عصابة

الكبر ، ويبنون في الوقت للسيب الادغال مثلما كان الهتلريون يفعلون وقمد انعكس حائد سكان كامبوتشيا عل عصابة برل برت في استاطه... ا

السريع علما بأن تصرف العصابة في الداخليسة في كامبوتشيا بل جسماه لتيجة التدخل الغارجي ، اي قسيدخل الولايات المتحدة أولا ثم الصين . من المستعيل طبعسا ان تنبعث خلال فترة قصيرة ، البلاد التي كالت تتعرض لاعمسال التدمير والتغريب والقضاء على سكانها على مدى عبدة. أعوام وبانتظام . وكسسان الضروري العدل من الصغر الم كسانت المضاعب تواجه الناس لمي كل مكان أي فسسي المزيئه سنم والزويدهم بالادريسية والضروريات . ولم يكن في البسلاد

وفي ضوء ذلك تزداد قيمة ما تعقق في البلد المتحرر . فقد قطي على خطر (البلية على من ١٦)

تضم الغرفة التجاريسة الان ١٣٠ نضوا موليتيا (مؤسسات صناعيسة ومجمعات انتاجية وهيئات للتجسسارة القارجية وغيرها من المنظمات) وكذلك ۲۵۰ شرکة وینکا فرنسيسا ، وان مهمتها الرئيسية المساعدة على اقامة الملاقات الاقتصادية بين الاتحسساد السوقيتي وقرئسا في المجال الاقتصادي. وقد وصف ليونيد سافيتسكى نالب السكرتير المام لغرقة النجارة الفرقسية السوقيتية عمل الغرقة قائلا انها تؤدى دور «الغاطبة» فهي تحيط العسناعيين السوق في شتى فررع الاقتصىساد الغرنسي والسرفيتي وذلك عن طريق تنظيم لقاءات ورحلات لاصحاب العمل ومفاوضاتهم واتامة المعارض عسلى اغتلاق انواعها وامسيدار والنشرات الاغبارية والبحلة اللسلية والتحيارة والتعاون، والنشرة السنوية لشركات

امد قریب ، ولهذا بودی قبل کل شی، ل اسالك التعدث الينا عن الوضع في احتقالا مهيبا بالذكرى الاولى للمرحله التانية من تورة ابريل اليسان) ، التي برئاسة بايراك كارمال للسلطسسة وبالذكري السادسية عشرة لناسيس حزب الشعب الديمقراطي في أفقا ستاد الذي تراس تضال الشعب في صبيل الاطاحة بالنظام الاقطاعي الملكي ، وعدد مؤتمر التوى الترمية والرطنية السماى ساهم في عمله مبتارت عن العمال وتشكلت اللجنة التنظيمية من أجسل هذا .

افغانستان الديمقراطيسة في

العاملة في السول السوفيتية والتي

اليوم لانهما يتسمان باناق واسعة .

التي اشقدت في باريس من ١١ أل

الاتحاد السرفيتي لمراسلنا .

ولهاا فلا تكوس عنها والفلاحين والمستخدمين ورجال الديس واقنية الرى ، وعلينا ان نميه بناء كل.

من بيار قا أو الألباء السواليس و في الغيبة النقدسة باللسة ال كسا وطلني اقفائي أالفنية الدفاع عن الوطن تتجارب مع المسالع العقيقية للاسسة رقى اعادة العينيساة في الباده ال بطبيعتها ، بما لي ولالك والعيسسساة الاقتصادية .

ويمكي القول انه حلت المهمسد الاساسية . أذ عطات الغرى الرئيسية واسلمة الرجعية الدولية ، ولا صيما الاميركة والمبينية ، وتدعبت الحدود مع باكستان . وقطاع الطرق ، الذين لا بزالون يستطيعون النسقل الى اراضينا لم يعردوا يشكلون خطرا جديا . ولي كل مكان تاخل الحياة مجراها العلميسي

بيد ان المرتزقة تسبيرا باضرار لا يستهان بها ، فقد مدسسوا البدارس والوسيسات والدوائر والجسور والطرل

وقد المعدادي حكومي من الطائم عبان فما هي لتالع بعادثاته ٢ ع د المات الإيراط العارسية عل أسلس الاتفاق بين ليوليد بريبطيات ديار أل كارمال الذي عم خلال وياركة

للافعاد السوفيلي في الكوير وتصويل الله الله للعرف كبير في أن أخفيها

وتكنيكية والسافدة لي المستدال

الكرادر . والسيد بنيت في الاراجي: والله كل المن الكن لتعم والطيسود الانفائية العشرات عن العشاريسسي العلابات بين بلدينا وهميينا باطراد الاقتصادية الهامة بمساعدة الاقعسساد وتنفيذ هذا النرجيه هو واجبى البقدس

ما هو الشكل الطليقي للكون ؟

علينا كما يبدو أن لتغل عن هذا التصود المالوف ألا يؤكد يأن ايناستو عالم الفلك الاستولى ان «للكون بنية دقيقة تشبه خلايا النعل «.»

الأفدة إلى السماء

يعمل في جيال طاجيكستان على أوتفاع ١٣٠٠ م قوق مستوى البعر العرضاء

الفلكن الجديد وسالفلوك التابع لمعد الفيزياد الفلكية لدى اعاديمية عليوم

طاجيكستان - ولد وكب حليساك أكبر اللسكوية عالس في إسيا الوسطيلي

مدو الى الصورة يعلى الموللةين في المرسد وهم استعلون لمراقية السما

اولا-نشأ الكون لتيجية «انفجسار کبیسره قبل ۲۰ ملیساد هسسام وبالرفيم من ان تكون العوالم كان يجرى بسرعة نقد لمين بدقة نالقة فلني خلال عدة داالق لشا تركيب المادة كلهما من الالكترونسات والنيترونات والبروتونات والباريونات والجزيشات الاغرى . ثم اختت المادة التي كاتت في خالة بلازمسا ذات كنانة وحرارة خارتتين تتوسم ولبرة ولتجمم بشكل معرات ونجرم وكراكب

النا-ان ذلك «الانتجار الكبير» لا يزال مستمرا فلحن نعيش في عالسم يترسع دالمسسا ، والدليل على ذلك المجرات المبتعدة احداما عن الاغرى

ولا يستطيع العلم الان أن ينسر ماذا كان قبل «الاللميسار الكيد» اي النيزياء المعرونة كلها امبيحت سارية الغمل بعد مرور اجزاء من الثانية على كما يودت المادة نفسها ، وأن لهذا

ذلك وخلايا النعل ا

اكتشفنا انها تشكل تركبيات لشب (يعادل الميغابارمىيك ٣٠ مليون سنة قوة الاشماع الرولتجيش .

بيعث عنه العلماء ؟

IL IYU . - ما هو سبب دلك و י צונג אונע

كيف يمكسن الرصول ال بلدان وقرى صغيرة لا تربط بينها سوى إنهر سنيرة تليلة البياء وغير صالعت للملاحة ؟ وكيف يمكن الوصمول الم مخول البراغر العادية اليها و

بر لير سورا (رائد الترلقا) (كار من ٧٠ الف راكب ، وتسيير مله السفينة مدم السلينة تستهلك من الوتود كبية

ان تتفاعل مع شره في طريقها لكن الماء اثناء السير لادني عمق اذ يبلغ

ستزداد سرعتها كما تتسمع لمدد

هل يمكن القسول أن استعب

التي تملا «فلايا النفل» ؟ الكون بشكل دخلايا النبطيه لهي لتيجة

البرهان على وجود «كتلة السكون» في

صبات الانهر النالية غير المالحية يعتبر العلماء وبناة السفن السوفيت أن السفن ذات «الوسادة الجرياء مي أقضل واسطة في هذا المجال ، فقد تقلت سلينة واحدة من هما النوو واسمها «زارنيسما» في المسيف الماني يسرعة ٢٦ كيلومترا في الساعية الملترية عدا ، حيث يستحيل الالطلاق

- نعم أن هذه الجزيئة معروقة منذ

- مسا. هن العملة . يسمن هذه ... الاكتفبان الاغير المثير الذي مقت فريق من الباحثين في معهد الفيزيــاء النظرية والتجريبية يرئاسة لوبيمول يؤكد ان دكتلة السكون، لبزينا

النيترينو تزيد عن الصفر .

النيترياز ومم أن على هي النتيبية - ما هو مدلول كل ذلك وما الذي

- أن يثية الكبون تعدد عضيره ومستقبله عل مو مللق ؟ علا همو السؤال اللي لبحث عن جراب عني للابد أن تترجمه المجرات في الكون «البقلق» بمسد عليارات السلين ال الوراء واستبدل عبلية التللس بعبلية التوميم رسوق يتحول كوتلسيها ال «الطأ» لكن يتكرد والك مجددا ومكلا

تلك الكتلة مرات عديدة عن كميسة تحت السنر ، اذن التجالس مر امم المادة البرلية في اماكن تجمهما اي لير (نه كانت تبرى في البداية في الجدران ويجب ان تكون كنافتها

ای ما یترب من ۲۷۰ درجة سنتفراد

رجود «خلايا اللحل» ينية والعية .

سِنْ كَانْتِ المجراتِ في حالة غازيــة ولايضاح تعذم النكرة دعنسها لتصور لقاعتين تترسمان وتلترب احداهما من الغبنط على المادة المغيفرطة بيتهما ومنتصطدم النقاعتان في تعظة ميا وينشأ بينهمسا تركيب سطح اطلق ليسه الاكاديس زيلدرليتش صاحب النعل، اسم «بلين» (اي زفيق رفيق) ويشكل عدد كبيسس من مثل هده «البلينات» البرابطة بعضها بالبعض عِدْرَانَ عُعْلاَيسَما النعل، العملالة التي

نشأت فيها تجمعات المجراث . م ولكن اذا كالت مظليا النعل موجودة فلابد إن يكون هناك معسل الأ لا يمكن المدور مادة الكون كلها متولهة على بناء والعدرانية وحدمي يعيث لبلى والعلاياء للسها فارغسة

فلأهبمير كونشنار بالتس



ولكن المنتذكر في بدايسة الحديث بد، «الانفجار» فما هو مستقبل العالم ؟ المرجات الاشعاعية

توجهت بهذا السيسؤال الي يان ايناست الدكتور في الرياضيات والغيزياء رئيس تسم فيزياء المجرات في ممهد ليزياء الفلك والجو التابسم لاكاديمية العلمسوم الاستوليمسة . . الكون وفي المرحلة الارقى من توسعه

تم ترزع البادة فيه بصورة متجانسة في الستينات حين اكتفف الاشماع الكهر مفتطيس المتقرض المتيقسي من «الاللجـــار» وكالت حرارته كع ادة المادة ولذلك توسنع سها والان برد

- ولكــن كيف تم هذا الترتيب الدقيق للمجرات التي تتعرك بعرية بعيث تشكل عدرالا للغلاما ؟ هـــا

الحرالا الرجاء مناله مادة مراية ولكن من ألمنس تمنوو عملية طيا بالبسة السلطيع للريسط ملا مده الإبوال الباللة . اليس من الممكل الإقتراش الله لا ترى البادة الدر البلاما ،

يسرعة كبيرة ، والبدير بالذكر ان الل يكثيس مما استهلكه السان لقد صممت سلينة (زارئيتسا» ئي

معهد مهندسي النقل النهري بمدينسة غودكي . وقسال البروليسور فاسيل اندريونين احد اسانذة المعهد : «ليتت عل القسم السفل الفارجي لسفيتسة الزارليتساء سكينتان متوازيتان تمسان الجويات وينوس ميكل السفينة في احتى ٤٠ سنتيترا نقيل ، ويلفيل ذلك تستطيع أن تسير في الإنهر الشحلة المياء» . واضمال الدربوتيس ان معمدس المعسسات يضمون في الوقت الحاشر تصميم سفينة دارتشء التي

ان فكرة تمسيسم السفينة ذات الرسادة الجرياء غير جديدة . فقيد وضع البروليسور للاديمير ليفكول من المعهد البوليتيكنيكس بمديد ا أوفو تشير كاسك اول لبوذج لمثل هذه السلينة في النلائينات باستخدام فكرة «الرسادة الجرية» التي كان قد تقدم بها تسير لكولسكي . واعتمد على خبرة ليفكرف بناة السفن في لينينفراد في الخسينات . ويعد ذلك صنع بناة

السفن في مدينة غوركي زورتا يتسم لغمسة دكاب كان بعمل بنفس الطريقة ريسير بسرعة ١١٠ كيلومتسرات لي الساعة ، وتميز بالقدرة الكبيرة على المناورة اذ استطاع حتى القلز عبين

عوامة في حالة طهورها امامه غين اله: ، يكن طسولا كما يجب . اما سلينة وزار ليتساه المذكورة انفأ بي علىمولة مهما كالت سرعتها ...

وتستغدم في موسيم الملاحة الان سلينة اخرى شبيهة يجزار ليتساه وهي «اوربرن» التي تنقل ٨٠ راكيا برعلة وأحدة وتبلغ سرعتها ٥٠ كياوعترا في الساعة . واعتبادا على تصنيبها صنع المسمون سليلة يعرية وسليلسبة مطائى . وتحدل الاغيرة على متنهسا ماكنة المطافى، واستطيع الوصول ال برد العربق في النابات سائيرة في دوائد ضيئة غير منالعة لبلاحة السلان

لم تحدث البروفيسور الدرووتين عن أتجاه آخر في همل معهد مهندمي البلال اللوري في مدينة غوركي، وهو الهسيم معلن ذات عالوسادة الجوية، للاسلال الفيعنات وتتبه النيا الى سنح التنكن يأ التي تبلغ حبولتها منة مان ومنتي من وحتى الالمئة مل . وهذا مبال غديد لعمل البهتدسين وشروري جدا لالا مثل هذه السان ستسهل كايرا بالسال الفيحثيات التقيلسة في مسيير إليسا المنطقة القليلة الطوق والم

غريغوري واخاروك



يحي يخلف: دفلفي حيمي

قال يعيي يخلف الامين المام للاتعاد مجال الادب واللن في الاواض المحتلة الفلسطيني صدكي من اوالل مترجمي العام للادياء والصحفيين الفلسطينيين وغارجهما . ويلمب دررا كبيرا في الادب الروس الى اللغة العربية. ، كما في حديث ادلى به لمراسل مسعينتها تكوين المثقف الفلسطينسي لكريسما كان ذلك النسخص ناقدا ادبيا موهويا پوریس بالتوسیسوف : «ان الادب رسیاسیا راخلالیا رجمالیاً . الفلسطيني هر ادب حركة المقاومسة الفلسطينيية ، الادب البقائيل شد اللادياء الفلسطينيين يوجه خاص ؟ الأمير بالية والرجميسة والعمهيونيسة ج: مواضيع النضال بالدرجة الاول بد أن أذكر بنتيليمون جوزى وكللوم ويناضل كتابنا في الاراش العربية النشال في سبيل طوقها الوطنية ومن عوده فاسهليها الباحثين الفلسطينيين المعتلة وغارجها تعت راية منظمسة ضبنها عن تقرير المصير وتكوين دولة اللذين عاشا اعواما طويلة في يلادكم التعريس القلسطينية-المشل الشرعي مستقلة . إن مؤلفات فنانيشا تنفسم الرحيد للشعب العلسطيني ، ويعتبرون

11 الأدب والفن

على راس زند عن الاتحاد المام للكتاب الولد موسكر وكييف ولينيئنسسراد واطلم اعضاء الرقد عل تشاط اتحادي الكتاب والمسطيين السوليت، وشاركوا ني اللقاءات والبناكشات مع زملائهم السرقيت . وبعد انهاه المياحثات مسم ادارة اتحاد الكتاب السرفيت وقمت الاتفاقية الاولى بشان التسماري بين.

١٩٧٢ . ويضم الاثماد رجالات الادب

اخبار الفن والثقافة أ

صدر ديزان الشاهبسر القرغيسزي

القنميسي ثمامي تقتبايك الذي تجادل

عمره منة سنة ، ويفتت مم الديوان

الهافي كبا يتضمن اشعارا كتبهسسا

أنى الأونة الإخيرة وكرسها للمؤتمر

السادس والعشرين للحازب الشيوعي

أن مصير هذا الشاعر يجسد مصير

الشعب الغرغيزي كله الذي اجتاز في

ستى الحكم السوفيتي طريقا من القروب

الوسطى الى عهد الاشتراكية المتطورة،

احجار المزار المغنية

كابردين في طاجيكستان قبل الف عام

والثقالة والمسالة ، ويعيارة اغرى مثلولة ال اللفة العربية ، وصدرت

باشعار نظمها تتنبايل في اواخر اللرن مزاري شريف ، ولسي شريع سادي

س : ما هي المواضيع الأريبسة

غيظا على المعتدين الاسرائيليين ، وهي مغمية بالثقة بانتصار قرى السلسم والتقدم على قوى الرجعية وبالمستقبل

وكانت تقاليدما حية في شعبتا على الدوام . وفي الوقت تفسه كان ممثلو الارساط اللنية من الشعب الفاسطيني يرجهرن اعتماما الى المازات التلاف العالمية . وأحق البحض لا يعرف أن اللغة الروسيسية كالج ملتفرة لي فلسطين قبل الغرب العالمية الادل على الغلسطيئية الروسية ، وبدأت تصدر

اكبر شعراء قرغيز يا سنا فبتيما فريد إن يقلد ليرقب مسلط راس تقاس وسيستقيه منها

كانتا مكال لاداء الاللفسيد الدينية .

ويجدر بالذكسر أن مده القامرة

الصرتيب الاحظ كذلك في مسجد

مزار وغيرهما من المنشأت القديمسة

ويؤكد الغيسراء ان هذه ميزة خاصة

المتشات القرون الوسطى ومن ضبتها

مزار العاج مشهد المبئي في اعسال

مكتبة فريدة

انتتحت لي مدينية كيزوف أيسساد

الاذربيبانية مكتبة لزيدة مكرسة لنتاج

لظامي بمختلف لنات شعوب بلادلسا البنني .

في بلادنا أنذاك روايات الكتاب الروس

وملا البزار فيسارة عن فريعين والتؤمسات العلمية في جمهوريات ما ﴿

يتبيسسوان بأن المنوت علىرجم لعث وراه الللشناس لامال كيزوك إيساد

ويلترش العلماء ال هاتين الباعتين العلماء والطلية وغيرهم من عشاق شعر إ

الكلاسيكي . ويملك الرك المرب بين الكتب لى ييولهـــم مؤللات بوشكين ويللت الادب السوليتي كذلك امتماما المرب جيدا مؤلفات غوركي ، وقدت ورايته هالام، كتاباً مرشدا لكثير من المقاتلين الفلسطينيين ، وقد اكتسبت

الست الذي صدح فيه

صوت شاليابين

الرومي ليودور شاليابين ، ومسلم

دا عي موسكو ترميم بيث المفتر

البيت هر احد الاينية العشبية القليقة

التي يقيت في المدينة من القرن الثامن إ

عشر ، وسول بالتنسيح ليه متعلى

تذكاري ، ومن السارد أن تبني باريه }

واثرا تأثيرا ملحرظيسا قي تطوير س : هل يتمتسم الادب الروسي والسوقيتي بشعبية في الوطن العربي to linil ate ? ج : اثرت مؤلفات الاديساء الروس والسوليت تاليسرا ايجابيا في علول ابناء كثير من الاجيال ، وفي البلدان الدينة الآن عشرات الالوق من القراء

غوركى في تثره تاثيرا كبيرا ، ولا

انباء موسكو ۲ ، ۱۹۸۱

الذين يمرقون مؤلفات الادب الروسى ودوسترينسكي وثولسترى وتشيكوف كبيرا في الوطن العربي ، قيمرف القراه بالبعثى المجسازي أء في ارض بلاد وحد كافة التوى التقدمية العاملة في عام ١٩٠٨ مؤلفات بوشكين . وكان

تناليا غوتداريلا دور ثاديا كروغلوفاء

كلسينما و الا انه ليس بمنائس كل

الدورع، بمثلا) ، ولكن لاشبك أن ليها

جميعا هاء او للك من المناصر التي

خميثت لهسا النجاح لدى المتفرجين

واكسبتها الاولية سراء عند شاشسة



الاعلىب المنا الأطاء الأطار اله المناعة المناع بالمصاغف الساطنة والدرافات فيست في يلاكر لها أولادها ايكل ماسم فرايا المتوفرة وتستبوي التنفيل الرقيع . . . العينا في الليلوا ، والهيدا و المتألون اعتقه أن من الإنهام والإعتباد على أحروفلولا منا يتتعلوه أيضا في العياة عتبيب لاديسا و النظي طفلاه مرديدا تاعة للبرسيقا . وقد عاش هاليابين النباح الشامل لا يُقتمر على السلسلة " في منذا البيت في أعوام ١٩١٠-١٩١٠ [البنصرمة ، ويشهد على الطوري البلط الي اللمالها اعتزال يبهبنها الى الله Lage | light ages 9 came | Stall وكان يجدم منا البلطون والمعلودَ } قيلم الله الله الايام بعد مورد علم إن والنائون التفكيليون ، وتجسسري المستله الذي اخرجه يؤدي يبلولوف في ووشكين وغينهاوي فظامسي . ويصطف برونات الاربرات والبرامج البوسيقية } مستوديو غوركن بناء على سيئاريسو

يعارا مسكريا ، والنافة فلكية والم باسيلاشيليل والنبائلة ماريثا ليولوف

استعاد جناله وعظمته مزار العاج على رفوف المكتبة اكثر من ثلاثة الاق وسيعيد المرميرن العظهــــــــــــر الداخل ﴿ الكافِ الساخر المعروف اذكاني أيشين مشهد الذي بني في ضواحي بلدة عبله من مؤلفات برشكين وغينباري للقرف وفق الصود وذكريات ساسري ﴿ وهو فيلم أو كما يقال سنكرم، عليه أ أهنية وعلزي العماض و بننالا الإيداري والتباع ، والسبب ، برايي ، ال

ناديا كروفلولاء التي تؤدي غرنداريلا دروما و کنروی فی الرکن و والتوم العستو يترفس ، (1) الطلائسية من الوطيقة والسل ، الان تاديا كروفلوال لم جينل شيشة في العياة في دجرد ريسة بيت بسيطة ، ولكن عل مير إ يسيطة علم ١ ١٠٠ لله ولدي الدين وربت ۱ اطفال ، وحينما يتذكر أسه or felt to the bull be the title or

مستعمل الدود الرئيش منا تؤديه احدى اكثر

قنصب و يل والكنيس من المثارجين مدى عبليا رئن وضالة عدد البراة احن

رمن الطريف أن النجاح لم يحالنها

القامة والممتلفة ، كانت ابعد ما تكون

عليهـــا : كان الجميع يعترفون ان

تدرتها الفنية لا غبار عليها ، ولكنها

ومنذ ثلاث ممترات ناك غرنداريقسا

مذا الدرر في فيلسم فلاديمير فيتين

«امراة عذبة» . وهذا العمل رفسسع

الاستفتاء التقليدي ، الذي أجرالسسه

مجلة والتماشة السونيتية والفرائها

اعتبرت حيندال وانضل مبتلة في هذا

... بعد عشرين سنة من النخرج أي

عم يتحدث الفيلم الجديد .

المذكررة على مستوى فنى واحسب غرندارينا ال قمة الشعبية ربناء على

التلفزيون ، أو لدى افلام المقامرات المدرسة ، اجتمــم التلاميذ ، الذين

اللها: من قيلم وذات مرة يعد مرون ولا عامله الذي الأدن الية: المعالسية

كالوا إلى مبق وأغد ما ليغبر يبضهو

البعش عما جلاره خلال علم الستوات

بوريس بيرمان

ان مشروع برئامج التنمية الاجتماعية-الاقتصادية في الانعاد السوفيتي فسي \ كالسيارات والبيوت الريفية واللنشات ﴿ الثمالينات ، الذي طن للمنالشة الشمبية العامسة ، ينص عل النبو اللاحق ﴿ والدبيليا وما شابه ذلك ، وتبلسل \$ رفاهية المواطنين السوفيت · ومن أجل التثبيم الواقعي لما ثم الجازد في هذا \ المدخرات رمطيا قرابة ٦-٧ بالمئة \$الميدان والافاقه ، تعدث مراسل جريدتنا مع أربعة من مسؤول فطة الدولة في الدخل ، ربيتي للمشتريات الجارية الاتعاد السوفيتي : رفاليل لوكشين ، الدكتور في العلسوم الاقتصادية ونالب رئيس قسم التداول التجاري ، والكسالدر سميرثوف ، رئيس القسم القرعي }} للقضايا الاجتماعية ومستوى حياة الشعب ، ودافيد توجايك ، نالب دليس تسم المساكن والمرافق العامة وتطوير المدن ، وايفسان تسفيتكوف ، رئيس قسم }

لاننا ، اذ نقارن ما كان منذ ١٥ سنة بما يوجد اليوم ، استطيع ان لصل الى ؟ المواطنين متعلمين وتعالين اجتماعيا تصور كامل تقريبا عن دينامينكية مستوى حياة المواطنين السوفيت .

البرامج الاجتماعية للخطط الخمسية السوفيية

سمير لوف : أن مواطئي الاتحساد

حي. . ولهذا لا يجوز العكم على مستوى

البواد الإعازات الدرلية والغ ، والموارد

من أن الإكثرية السامقية من الفيتق

منهر ووف البلاء طبها ، غلافية الاجال مليدا.

الغور الى أن مستوى حيساة مواطني وإذا تعدثنا عن الغذاء ، قان الاتعاد الاتعاد السوقيتي يرتفسع بلا توقف وكلما كانت الفترة الثي تقارن يهيا وخلال الفاري للسهسا التقل اكثر من

سميرلوف : ينسب الدخل التومي عضرة الاخيرة ازداد الدخل اللومي أكثر ميزانيتهسسا وأعتن التعليم والطب

من الغملين ، في حين الزداد السكان . المؤتييسين ، ومؤتلف الساعدات والبهاهات والملع الدراسية ودلستع الحديث يجرى من المداخيل الفعلسية والمنسمية لهدم الافراض تشكل لما

الداب 1. خيونواوله أ لان المداكيل التقديم المالية المناسبة . ومسدرها الرئيس ويهي يعالن وال النسو ، وفي الولت الساب من الله اللولة ، والبالس من موارد للمؤ والمستعبيان بوالفرالب وليرفقان أالمأليسيات والمنظبات والبواطنون الاستهلاك الاجتماعية ، وذلك على الرغم

ان معاز للسسا لبيع اليوم من اللحم التلفزيونات اكثر بسرلين تقريبا ، ومن مُلياداً في زويل في السنة ، وقد عسم ولكن انتناء التلفزيون الملؤن هـــو البرادات بما يربسو على قلات مرات من البيرائية المؤلل الممار ملياد رويل اليوم اسب مما كان عليه منذ سنتين ومن المكانس الكهربالية اكثر باربع ليناف السناع الما ما المال . والما مرات . وبيسم من السيارات (بدون جسلها شاين الركتين ليميل عل ميني باعداد اقل بما لا يعاس . وما زالت حساب السيارات المستعملة) اكثر منا ﴿ يُؤْمِدُ السِّيَّةِ ﴿ وَالْعَلَىٰ مِنْ مَعْمِيِّكِ ۗ وَثَالَ تِعْلِدُ الالتاج مُعْلِقَة م بالنسبة ينم فلهنا عل ١٥ أشنة ينقدار ١٢ الدفاع والما

المراسل : ما هي المعالسم التي مباشرة إينستون المياة ، أن الإسرة الغراسل : غلال السلسوات العس نسعى اليها في ميدان الاستهلال ؟ العاملة السوفيتية المتوضلة الدفسيم الوكشين د لحن كسيهسا ببعدلات العاء المنقة والكرياء والناز والتدلفة ١٦-١٨ بالبعة تكل لرد من السكان الاستهلاك المقلالية ، وهي الختلف فما والمياء ١٧٦٠ بالملة من دخله في وهذا يعتبي اله منيزداد اكثر واكثر هو عليه العال اليوم و وفعتلف هما وتدلع أيضا بدي والتلب للغراليد مسيمسي ممكنا من الناحية الافتصادية . ومن كذلك لم يظرا علنها ، والمناسية الا يزدى هذا ال تعين عدم التناسق ا غدا . إله المستسبوي الذي يليس إلى الاتفاع علدتا، ولا يعتاج النو، بإن المعلين ، سيندو التاج المسالم حسب تقدير الأطبيساة والاعتباليين أيول من أبل ديومه الاسودة و إذ إن الاستهلاكيسة اكر من أنبو المداعيل الأغرين ، متطلبات الغرد النبعولسية البلاد لا عرف البعالة منك الفيف قرق اى بسندل ٢٧-٢٧ بالبنية ، ولمول ويستاعد على الغاورة التستق ، وعن ويفسن لكل واعد معاهل من الدولة هميكة التعارة على أن تنال بالدرجية السنوي الامثل بليتم تدكيفه مع مرود الدرة على السل ، وتدخر الناود عندنا ﴿ البسنوي الامثل بليتم عليه ا حدثنونا عنها ببطيع كلمات ا الامن واتى معطيات العليسم الجديدة بصورة وليسية ، لاقتناه البضائع التي مشروع برئاني الغيام المسية المقبلة

يصعب شراؤها فورا لارتفاع معرهسا لدى المامل الاميركي ، مثلا ، فلا يبقى اكثر من خمس الدخل .

تسفيتكوف : لحن لانرى في الانسان ولهم أفق واسع من الاهتمامات . ونحن خلال ثمانسي سنوات بممـــدل ١٥٥ــــ لا لريد الثحول ال همجتمع استهلاكي ٧ ٧٦ مرة . اما عندال ، قان اللالحة

المدارس المامسة الثائرية ، ويتغرج

التخصصية ولم يدنع احد منهم كوبيكا

على التعليم أكثر من ٣٠ مليار روبل

أن يضاعف القدرة الاجمالية لجميسيع

أوكشين : اود تسول كلمتين من

المملة بين التعليم والاستهلاك . حسب

زيادة الدخل وارتفاع مستوى التعليب

المراسل : باية درجــة يتستــــ

ال جملة من البضائع ، من المسور

المقبلة ستلمو المداغيل العقيقيية

الاقبال على البضائع التي لا تكلى البرم



العرض والطلب عنويا ، وائدر البضائع

رفاليل لوكشين



الكسائدر سمير ثوق



داليد جبايل



أيفان تسفيتكوف

العامة لاسعار المغرق الحكومية فيسد یلیت مل مستری عام ۱۹۷۵ تاریب وسيستس في الغطة الغمسية المقبلة لهيج البات الاصعار ، ومُسترداد الرقابة العكومية والشعبية على التقيد ب_ ولهذا ، قان الزمسيلية الرحيدة هي ومدا الانتاج ، ومدا امس واطول

المراسل ا يقوم ومسم الاسعار وكشين ا مساول تتعدن مسن ودلك ، على الارجح ، وعبه رئيس ع ١٧ يرال مناف تعض فيها ، إن التن ودينا لن يتسنى علال عسل ساؤات المنافي الاستهلائية تعل أنها دفي

امري العديث التراقب: الكسالين عويين

الضرورة الاولية ، التي يعتاج البها يرميا ، ياسمار ثابتة . گوچایات : ارید ان اجری مساسا

تربية الاطفال رما شابه ذلك . خوجايف : مناك يسم كلمات اغرى سن النوعية ، كـــل مذا سيجرى نجازه على اساس ما تم الجازه بالنمل اذ تتحسن عندنا لرعية المساكن ينيات وشقق الجيسل الجديد اومنع واكثر بيوت القربة الاولمبية في موسكسو لى شتق مستقلة .

سميرتوف : أن التنالب سلة ماية لهي المكن من جل المهام الاسترافيجية التي تتطلب ولتسمأ أكثر من لمنها تفنية السكن على فراحل و والفياعل

الطبيعة العالم المراح الماني المساوعة أو لي حالبة للدان الاول البريد من الطبائع التي تنظى المبرمج العكوس على مبادئ معينسة وجنيع الدلال الى النا سيعلها واللنسوة ال جبيع البواطئيل بلا امتتعلل

أذالة الهوة بين الطلب والمرض تماما اسمار المغرق للحم والإلبان وملايس الدولة سنويا على شراء ومعالجة وبيع

متوسط العجه ومسترى اسيهاب الراحة ارتفعا كثيرا . وكل متر مربع من المساكن يكلف الدولة وسطيا اكثر ببرة ونصف مبا ني عام ١٩٦٥ مع العلم انه علينا في النمائينات ان لعل من حيث الاساس مهمة اجتماعية خطيرة ، وهي أن نضمن لكل أسرة شقة مستقلة مزودة باسياب الراحة . تسليتكوف ١ من الطبيعي الماما ان

لتحدث جميعا عن ترعية البضائسم التمليم والخدمة الطبية ، لقد بقيــا مجانيين ، ولكن مغصصات الدولة لهذه الاغراش ارتفعت خلال ١٥ سنة إكثر-من مرتين ولصف . والان تبلغ نفتات الدرلة على الرعاية الصحية ١٠ ملسون روبل في اليوم .

واود أن أنوه خاصة بانه من المقرر في الثمالينسسات احداث ثمر شاملًا لمسترى حيساة المواطنين السوليت المادي والنقائي ، هذا بالإضافة الى تعسين ظروف المسل ، واحلال الاجهزة الاوتوماتيكية والميكاليك مكان الناس في الاعمال الشاقة عشليـــا والرتيبية ، والمزيد من الاستغلال العقلاني والممتع ثوقت الفراغ، وتطوير مجال الخدمات ، ومساعدة الاسر في

راحة من الشقق السابقة . ومن يرئ لتكون عنده فكرة عن نوعية المساكن التي سوف نبثيها في الثمانيتات. ولكن الرصول الى هذه المرحلية الجديدة مستحيلا بدرن الجهود المبرمجة لدولتنا في كل السنوات السايلية ، والأكن بانه مثل ربع قرن لقط كانت الاكثرية الساحلة من الاسر في المدن-تسعيلة اعشارهسا على الالل-لا لملك سوئ غرقة واحدة في مسا يسمى بالشاتل الجماعية . والأن يقطن ثمانية أعضارها

السقيتكوف : من الملهرم ان مسا ليل لا ينطبل على السساكن النط ، بل وينطبق على كل ما عداما . فبدون التضاء على الانبيسة والاربئة البالمة وبدون جعل ملايين الناس بنجدبون ال المعارف ، والى كنول التقافة العالمية ويدون أيجسباد المبكة وأسمة مسن الندارمن والمؤسسات السعية ، ما كنا المستطيم حتى مجرد المباشرة بكل المهام الحالية في ميداني التعليية

في البرامج الإجتماعية للخطيف المؤسسية. سنسوات بكفير و لمفلا و لمن لغل .

13 قضايا الاسرة والمجتمع

الدرس الثائي عشر

 من يعمل والداك؟ Ваши родигели работают?

> افاشی رودیتیلی رابوتایوت ؟ نعم ، انهما لايزالان يعملان . ووالداك ؟

— Ла, еще работают. А Ваши? - دا، يشو رابرتايرت. 1° فأشي ؟

- والدي يعمل ، ووالدتي متقاعدة .

- عقوا ، يُحيل الى النا زميلان ؟ انا صحفي . Простите, кажется, мы коллеги? Я журпалист. - بروستيت ، كاجيتما ، من كوليفي ؟ يا جور ناليست

- يسعدني جدا . إنا ايضا صحفي ، اعمل في الجريدة . - Очень приятно. Я тоже журпалист, работаю в

- اوتشین بریاتنا . یا توجی جورنالیست ، رابوتایــــو ف -- تعرف ، من فضلك ، هذه شقيقتي لينا . - Познакомьтесь, пожалуйста. Это моя сестра

- بوزناكومتيس ، بتجالوستا . اينا مريا سيسترا نينا .

- سمعدئي جدا . آنا . انا معلمة .

- Очень приятис. Анна. Я учительница. - اوتشين برياتنا . آنا ، يا اوتشيتلنيتسا .

- اما انا فاعمل في المخرِّنْ . انا بانعة .

— А я работаю в магазине. Я продавщица, - أ يا رابوتايو ف ماغازين ، يا برودانشيتسا .

- هل الت متزوجة ؟

— Вы замужем?

-- في زاموجيم ؟

- نعيم ، متزوجة ، زوجي مهندس يعمل في المصنع ، وزوجك — Да, замужем. Мой муж — инженер, работает на заводе. А Ваш?

- دا ، زاموجیم ، موی موج اینجینیر ، رابوتایت نازافود

- زوجي يعمل في الجامعة ، انه اختصاصي في الرياضيات - Мой муж работает в университете. Он мате-

- موی" موج" رابرتایت ف ارئیفیرسیتیت ، ارن ماتیماتیك

ــ وهل لديك اطفال ؟

- А дети у Вас есть? 🗕 1 دیتی ارفاس بیست ؟

- لدى . النان-صبى وبنت .

— Есть, Двое — мальчик и девочка.

- لدى ابن واحد فقط .

ти тип п только один сын. - او ناس بكا تولكا ادين صين و

Walter Asset

١- اجِي مِن الاسئلة التالية بالروسية .

Как Вас зовут? Кто Вы по профессии? Где Вы работяете? Из какой страны Вы приехали? Сколько اعياد مدا امر المجادة Ван лет? У Вас есть семья? Сколько у Вас детей? Вот мой сын.

٧- تُحدَثُ عَنْ وَاحَدُ مِنْ أَفْرِ أَدْ أَسْرِ ثَلِكُ ، مِثَالُ لَا ﴿

Его зовут Петр, Он студент, учится в университете. Ему двадцать один год. У него есть семья — жена:

Clemas Chinic Cillleg

قبيل المام الجديد قامت طالرة الركاب السوفيتية ايل-٦٣ باول رحلة مباشرة الكناب الى نلسي ، وانني مزمنسية يل قط موسكو-مقدان ، وفي ما يل تتعدث مراسلتنا لاتاليا كرامينوقا عن

تصييلة عن مقدان ، سنة الاف وشوارع موسكو وضوا مصابيعها. تلك

غربا لامكن استقبال العام الجديد في

المسائرين ، وصديقة لطائم الطائرة

المضيفة العاملة على الكثير من خطوطتا الداخليسية ، مثل شط مرسكسو-رياتي صوت المفسيفسسة ايسترا عاباروفسك الذي اعمل عليسمه ، أن

> - نعن نطير قرق بلدة اريسياكون عل خط المنتبع . الحرادة أسسس اربياكون سبون تحت الصنر البثوى رليس مذا نادرا هنا .

> صيدون تحت الصار ! .. ان الطبيعة . تجلدت مناحتى ليمكن للمره ان يسمع صوت تنفسه و قهو يتحول هنا ال بلورات جليدية تتعمادم ليسسنع

ألذى يتحول فيه المعدن اذا ما طرق الى شفايا لها رقة البلور ، وألدى لا يمكن ليه الفروج للترة الى الشارع الا يمثل هياة التعلب القطين الغزيسسر

وخط لي أن مدًا من المكانُ الوحيد النسبيه بمنطلق بابا تريل والتاة الثلج رمائييتها ممن تتعدث علهم الحكايات-والا فاي البقام غير هذه انسب لابتداء

جرلاتهم عشية العام الجديد ا وبصدد بابا تويل وأستقيال العام البديد على مثن طالرات الركاب تعدثت م المطبيقة ايريتا سكفورتسوقا التي تقطع منذ امد عشر عاماً ، بلادنا من مركزما ال المراقها التصرى ، قتالت

- لر يمادل ان كان بايا لريل الحي بين ركاب الطائرة .. ألا بيت الهدايا التي يحملها المسانستروق ألى دريهم ، حيث يجلس يابا درأيل والتاة التلم-اللميتان-الحت حسرورة وأس السنة الدريئة ، زميا يستيسان ال اغان عل عرفهما ، زمن تقاليدك لي أجل مد الايام أن لجمع الاطانسسال المسافرين وتاغذ باستظهار الاشمسار والاغالى سهم كم تنظم سهم احتليالا

يستركرن ليه ، س : هذا المالة ال واجب للذيم الطمام والشراب لجميع المسافريسن فهل يمكنك الإحقاقة يمزاج جيد طيلة Trans Transaction of the

لذا لنعن لتراد على الارض كل ما يمكن ال يُذكر البراج أ

س ؛ إلك لطيرين من المنتقب الد الربيع ومن الشرقة إلى الربية القيوم يستلزم تمود عدا من أعانيه و كام عدا للايفطر ل أن أستبدل وظياس عباره . - ما اللي يشمن برايك سعسادة المنتي الدانلتين هل دليتي وعسمتها الزوجين ا

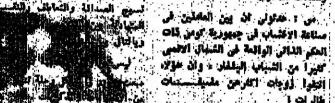
مو رمدة الاهتمامات ورجهات النظر . من : ما الذي يعجبك في عملسسك . ما من البدلة تشرف على تبايديا

رقد تعرقت اثناءها باناس كثيريسسن رمع انه تعارف عاير ، الا انه لايسته وان يترك في الذاكرة الطبية ازا ١٠. بيمث الرضا ، فقد ايتسم الناس ل تقلص فترة الرحلة من ١٥ ساعة ال الله من هذا مرتبن قد بعث الارتباع ان تكون الرحلة عيمت ادتيسساح تمرق لغة اجنبية . انا منلا اتكاسم



المضيقة ادينا بتنكلورتسوقا في صالون الطالرة وايل-١٩٧٠ وتوهى المتلد يان علية من شوعولا موسكو خدية جيئة بمناسبة عيد داس السنة

الانكليزية ، ومهل أو كانن تعسن المسافرين الابالب الديسين كنيسوا الدناء وما الية ، وفي كل عام تجرى مايستغلمون شل غابارولساء-موسكر لدينا سبابقات للعزل بلقب الكسسل وبين مؤلاء منياح وابالبود استنالوند مضيفة و وما اكثرهن في موسكسسو ، بتعاليم ومدولهم ، وقرضيون بلطلهم أندال ، بعيقات بارهات جييه سلات ومرجع ، رسويديون والكليز-وغاليا أَمَا المِدور كل وحلة عِنالِها حَينك إلى



طالرات ا أسرويه فراية في ملك أنا ليسا مسعت الكثير من القعيس النبائلة عن حب بدا لي اليور برعل مثن الطافرات الا الذي أعتلد الله اليس بواسع كل رجل ان يكون زرج مصيلة ، فاللراق الطويل ، والانتظار وكثرة النهام أخرد الكلي هو أورد فتها ليكي يبومنكسا ليست في طاقة كل شخص الله الله على وطاقة عليس الدافيس

السيدة إنها من لام н сын. " يشتد بن الفترق لاينتسن وبينسن - سالت اكتبو برق طو أعد الرب الميراة ال 18 الادب والأن

وتظهر الى اليمين يناية وزارتي الغارجية والتجارة

مَعْيِنْ وَتُوى . أما تنظيفة من الداغل

المامر الوال ولكن كيف ؟ عندلد فكروا

((وفقا لمعطيات مركز الارصياد

يعرف احالى موسكسور مده المهارة حيدا لهي تتردد بالاذاعة به مرط لي اليوم . وتنشر التنبؤات البويسة كيُّ ١٢ جريدة ، وتذاع من التلقزيـــون والسطيد منها في أعمالها كافة كروع . الانتصاد: الوطنس ، فبثلا ، أن أخياً. التناش وارتضاع درجة حرارة الهواه بعين الاغتبار يتيح لمي منظومة الطاقة الموحدة للاتحاد السوليش توفيق سوال اللائة ملايين دريل سنبيها ...

السادرة لي أاول كاكون العلق (يناهي) مسلم ١٨٧٢ مطلت مرير ٢٦ مطلة ورميها ومعطتين أجنبيتين أوالان لرد ألى مراكن الارصاد الجزية البلومات من وماء عشرة الإل معلة ارضية .

وتجناك اليها المعلومات الواددة من الالمبيسار الامطافية والسواديسة والبالونات الجيوليز بالية ومسن الطليق ألثى لجسون المعيطات ومن المعطاف الادالو فالبكية الوضوعية في الماملى الوعود من الكرة الارضية

وتتباهل ثلاثة مراكز للارساد البوية الديمقر اطية وإوارنيا ومندولها



قى الحدي فاعات المركز



روسية اخرى لا تقل عن الاولى حمالا وهي استقبال الضيوف الاعزاء بالخيز

وبالغردل ، بل ويرجسـد خبر صحي بالنغالسة ... وكل هذه المصنوعات

ان خيال الخبازين لا ينضب حتى فم فى اليوم ومعطيا اكثر من الغي طن من الخبسيز ، فيؤمنون هذه المادة الغذائية لمدينة سكانها ثبائية ملايين. ربما كانت الارقام لاتفسر الى شيء بعد ذاتها ، ولكن المقارلة لا تغلو من المتعة : في مستهل القرن كان سكان موسكو أقل بعشر مرات، أما الغبازون فكاثرا اكثر باربسع مرات . وهذا

نتيجة للثورة التكنيكية . وقد تبت اتمتة كافية البؤسسات ووحدت مقايسات العمليات التكنو لوجية ولكن يقى لمنتجات كل مصنع طعمها

اكبسر شهرة وحتى ان منتجالسه صارت لسمی بخیسز «کولتسیفسو» يامىم العن الذي يقع قيه المصتيع وهو يزود جنوب غرب المدينة بالهيا وما ان يقيم السكان في احياء اغرى حتى يشعروا بالفرق . وياتي الدواقة من جميع ارجاء المدينة سعيا وراء غبر «كولتسيد...و» ، وهذا مجال اعتزاز لمدير البصنع ، بطل العمل الاشتراكي

فیٹادی ستر امنول . في سنوات العرب بدأ يعمل تلميذ غياز . وقد درس ، فاصبح معلمها ومن ثبة مديرا . وتوصل الى اسرار

المهنة عمليا ونظريا الركوب في الترولل ياس تكلف اديمة |

فليسا شرزا بالاسل بن

عرجت علية بعد العمل

للكرت كل علا في المغزن الذي

لودميلا سونتسيها

مصلع ليعانشون للسيارات ، ويعد

هدة دقائق من الانفجار عاردت الررشية

ولي موسكو مين نادرة اغرى . اذ

يعمل عندلسا قرابسسة ١٥٠ غواصا

وحراله ميسة من منطقي المداعين

عملها ينفس الرثيرة السابقة .





جرى في النلالين من شهر كالون الاول-ديسمبر عام ١٩٨٠ بدوسكو تقليد السيد عبدالعزيز الدالي ، سلير جمهورية اليمن الديماراطية الشيعسيا الاسهام في توطيد الصداقية، . ولد



وتبودلت الكلمات الودية النسساء اسيسم التقليد بين ايفالسوق

ملايين الاصدقاء

وقالت مدلين غلبيسر وليسنسمة

ان جميتنا تاوم بنشاطات مغتلفة يشارك ليها ملايين الغراسيين . ولد لجمت أن أراسا ايام الاتعاد السرليق باشتراك جمهوريات ترغيزيا وليتواليا ومرادانيا السوليتية . واليم نسي مديئة ليش مهرجان للعبياب الفرلسي وكان المؤتمر العامس عفير الجمعيتنا

الفرنسية - السوقيتية .

عبل اوليع ارديماسوف المتوس كي مهد سوريكوف المعاؤن التعنكيليسة يسوسكو ، عامين أني مدرسة الفتون

وقد تجول في كل العاء تلك البلاء بصعبة وينسه . وني إيام الاحتضال بالذكرى الثالية والعشرين للتؤدة الكوبية المتتم ل دار المنداقة بنوشكر معرض لاعماله بعنوان فالوان جزيرة العرياته وقالك ماريا ويغلا البستفسيارة النقافية بسفارة بمهروية كوبا قسي موسكو عند النتاح البقرطن ا ان التعاون مين بلدينا واستنه وكان العمل النبيل الذي عققه الرسام في كوبا ينقل غيرته ومعارفه الى الرسامين الكربيين الفيباب المتقول من مقاهر المساعدة الهوفيتية الإثورة





لرليس هيئة ولاسة اتعاد الجمعيات السوفيتية للصداقة والعلاقات الثقافية مع البلدان الافرى ينفيني ايفانوف . وسوغاريف دليس ادارة جمعيسة المدالة «الالعاد السوفيتى-جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية» ، الثالب الاول لوزيسسر العدل السوفيتسيي وعبدالعزيز الدالي .

شارع بوسیر ۱۱ باریس ، هدا و عنوان جمعية «فرنسا-الاتحــاد السرفيتي» التي اسمنت قبل ٣٥ عاما رتضم الان ۳۵۰ لجنة ر۲۰۰ مضو جماعی و ٤٠ الف عضو انفرادی . ربين أعشائها اناس من مغتلف الاعمسار والمهن والاتجامات المسياسية والمنظمات

باللبع ، حيث لتراوح من ٢ كوبيكات العدث في حيالها . وقد وسم برنامج الى ٧٠ كربيكا. لما الكيكس والتورث الماليات الهادفة تمزيز ارامر الصداقة

«الوان جزيرة العرية»



علول غيفادى بستر امتوق مدير مقمل بالجال واحصه وعافية

كما قال غوغول ، قانها تغدو بدون ومتزايدة وتثير أهشاما حيويا ، حتى وتظهر مفارقة غريبة ، اذ شاهــــد المتقرجون هذا وذاك من العسيروش المصرحية، التي تتنازل حياة الاشخاص للعالم كنيرا من الاشياء الطبيسسة يتقبل اقل من العروض المسرحية التي وكانت مسرحيات تشيغوف وغودكسي تتناول الاجتماعات والندوات الاجتماعية وغيرها . وقد اصبح مصير الانسان مسرحيسات غريبايدف وفوغسسول الكادح والعمل الجماعي موضوعا مشوقا في السمرح . ولقد عدث هذا على ما

بروفيسور ، دكتوراه البلاد تتريبا ، لكن من المهم ان

التي اعتبرت بالامس غير ملائمسك

يبدر يسبب ان كتاب المسرح يدخلون القضايا الررحية والاخلاقيسسة عل

الوراضيم الانتاجيسسة ، ولا يجرى

العديث في هذه العروض عن كيلية

تطور المعلى . ويشهد الاهتمام بمثل

فاكتر. يضرورة مساهبتهم في أدارة

الشؤون الاجتماعية وشؤون الدولة ،

وتعرض على خشيات المسسارح

وللتربية الرومية والغلقية ، وأرهم الفرد حياته الغاصة في خشم البتدم والدياة كميدان للانعكاس في الفسي رماساة بطراية ، ومسرحية هجاليـــة سافرة ، ومسرحية اعترلة ومسسود شمية فولكلوريسة ، زهن تشسرى يعضهما البعض . وتتممدد الوان في العياة اليرميسة وفي ثنايسها

الواقع المعاصر روح وكيان المسرح

القاسيـــة، لاليكسى اربـــوزوف الفتان ماراد زاغاروق كبير المخرجين، اللولالة للبينادي بوكاريف ، وعاجتماع . وقد اغرج كبير المغرجين في مسرح وانعن الموقعين ادناءه لالكستسمدو مرسكر النني اوليغ يغريموك مسرحية وصيد البطه للكالسب المسرحس غيلمين ودرجل غريبه ومعراسيسم المرمرب ، الكستدر قامييلوف الذي دفوريتمنكي، لامامة الى ذكر المسارح تولى وهر شاب ، وهذه المسرحيسة التي تقدم هذه المصرحيات ، فهمسى عن ماساة الناس الذين فقدوا ليمهم

قدم مسرح مثل مؤخرا العرض الاول ليسرحية والتعدى الماخوذة عن رواية

الباء موسكو ٢ ، ١٩٨١

حس والواقع

غيورغبسى ماركوف «ملسيح الارض» وتشاهدون في الصورة مشهدا مسين المسرحية حيث تؤدى الدرييلسا دور كلاوديا وكورشولوق دور مكسيسم ستروغوف وفيريشتكو دور فيتسسال

الدراس يثباح مسرية الكاتب الشاب

والبلعة والشاملة ، ويتعليلها العبيل لنصير الالسان يشكل ذأول .

العلقية ، وإن اينهم ما في الجيساة

قيكتور سلافكين مالايئة البالقة أرجل شابه ، وترون في العبورة عشهسندا من المسرحيسة حيث يؤدى البسرت فيلوزوف دور كويريانوف المدعسسو پیمس وتالیانا بایست دور اینته ایلان

البديدة التي العرش اليوم عل خشيات ألمنتارخ السوفيتية متبلكل دمن البهما ان البياة المناصرة العصيد الان على تطال وأسيع و وبالتكال متعدد في مسرحنا السوليتي أويعتبن المسرح السوالين العيباة

المعاصرة قاتوتا أساسيا

ومشاعره الانسانية ، ويمكن أن يكون

الانسان سليما في الظاهر : يعمسل له عائلة ، ولا يعرف طعما للماسي والبصاعب ، بيد أن هذه العسبورة ائتی نراها می معکوسة تباما ، اذ يعيش ذلك الانسان في داخله حياة ماساوية تنف وراءما اسباب خنيسمة كان تمرت او تجف مشاعره الالسائية

وكما يقول المؤلف والمرض المسرخي

للمتارجين : «غذرا مشاعركم بعصير

الحياة . ولا تسمعوا لها أن تموت

وتعرض على خضيسة مسرح احال

مسرحية جديدة بعنران التحدى اعدت

عن روايسة الكاتب غيورغي ماركوف

بالعنوان نفسه وتتحدث المسرحية عن

الناس النشطياء الباحثين عن الابداع

الفئى والمكتشفين لاسرار الطبيمة ،

ويتسدم مسرسسا اسفريميتيكه

واستاليسلالسكيه مسرحيات جديسدة

لكناب مسرحيين شباب ، ويعتبسس فلاديمير ماليافين الذي لا يزال طالبا

في معهد غوركي للادب يموسكر واحدا

منهم ، أن مسرحية مالياغين المسماة

«الاطباق الطائرة العلية» ومسرحيسية

البئت الكبرى لرجل شاب، لسلالكبن

تلاقيان اقبالا كبيرا لدى المشاهدين.

وتتجسد مراضيع العياة العصريسة

يتنوعها في المسرحيات التي تعرضها

مسارح الجمهوريات المتحدة الشفيفة

فان مسرحيات المقدافي يون درواسه

والبيلسوروس الديسة ماكابولك

والنبرغيزي جثكير ايتمانوف واللانني

غولا يرييده والاذربيجاني وستسسم

أبراهيم بيكوف والكنيرين غيرهم نقول

مى شيء جديد في عكس الواقسي

وتجلب هذه المسرحيات الجنهسسرر

بامالتها الرطنية ، رروحها الادبيسة

الراسمة ، وطرحها للمشاكل الحيرية

من الصمية ذكر جبيع المسرحيات

بين ثنايا العركة اليومية.. .

بيوسكيسيو .. واللي يعرف الزواد بالاثار المسارية والجداريات لمديئتي يسكوف وتوقنورد العائسة للقرون التالي عشر-السايع عشر والتي جري

تجديدما . ان صور المسترش تعكس الغراب اللي حل بارض بسكول واوفتوود عل أيدي المعتلين غلال العرب القد منز الجدون من عائلسية ريكوك مدة ١٥ عاماً في قهديسها الجداريات بالكنائس في أولفورد ... وأكشفت بلك الجداريات من اساليب تكنيك الايترثاث التي ظهرت يرضوع

النام التحديد

، الترانع التي لرا التصول عليها والنا فبسيله أن فاريغ اللن الوبلس و ترضيع علاقته مع القن الشلاقي

القريبة في بيناولة ولايفيده ايتولسنة وليكولا فادايسكرو لي لوفقورد والتي تعود ال القرق السادس بليثا يودينيا عش

